



### **ÄRZTE Sonn- und Feiertagsdienste**

Aufgrund einer Entscheidung des Verwaltungsgerichtshofes sind Ärztinnen und Ärzte mit §2 Kassenvertrag ab sofort nicht mehr verpflichtet, an Wochenenden oder Feiertagen Bereitschaftsdienste abzuhalten.

Wenden Sie sich bitte telefonisch an die Gesundheitshotline 1450, in lebensbedrohenden Situationen an die Rettung 144 und in der Nacht von 19:00 bis 7:00 Uhr an den NÖ Ärztedienst 141.

### **Ordinationszeiten der Ärzte/Ärztinnen (Allgemeinmediziner) in unserer Nähe**

#### **Dr. Arpad und Dr. Bettina POCK**

Ordination Niederkreuzstetten, Bahnstraße 21 (Tel.: 02263/8496)

Mo, Di, Do, Fr von 08.00 h bis 11.00 h

Sa von 08.00 h bis 10.00 h

Ordination Hautzendorf, Bachgasse 8 (Tel.: 02245/89350)

Di, Fr von 16:00 h bis 17.00 h

#### **Dr. Renata WESTERLUND**

Anmeldeschluss ist jeweils ½ Std. vor Ende der Ordinationszeiten.

Ordination Hochleithen-Traunfeld, Gemeindezentrum 1 (Tel.: 02245/89 48 02)

Mo von 08.00 h bis 12.00 h

Do von 07.30 h bis 12.00 h

Ordination Unterolberndorf, Sonnleitengasse 6 (Tel.: 02245/89315)

Mi von 07.30 h bis 12.00 h und 16.30 h bis 19.00 h

Fr von 07.30 h bis 12.00 h

#### **Dr. Sarka TILL**

Ordination Ernstbrunn, Mistelbacherstraße 19 (Tel.: 02576/2285)

Mo von 07.30 h bis 12.00 h und 18.00 h bis 20.00 h (für Berufstätige)

Di, Do von 07.30 h bis 12.00 h

Fr von 07.00 h bis 11.30 h

#### **Dr. Elisabeth SCHWARZ**

Ordination Niederleis, Kirchengasse 123 (Tel.: 02576/2312)

Mo, Mi, Fr von 07.30 h bis 14.00 h

Di von 07.30 h bis 12.00 h und 14.00 h bis 19.00 h

#### **Dr. Kurt FERNER**

Ordination Ladendorf, Lindenallee 2 (Tel.: 02575/2401)

Mo, Di von 07.30 h bis 11.00 h

Mi, Fr von 07.30 h bis 11.00 h und 17.00 h bis 17.45 h

#### **Dr. Karin HAZILAMPRU-SCHREIBER**

Ordination Großrußbach, Hauptstraße 31 (Tel.: 02263/64499)

Mo, Di, Fr von 07.30 h bis 12.00 h

Mi von 07.30 h bis 12.00 h und 17.30 h bis 19.30 h

Patientenannahme bis 11.00 h



### Wichtige Notrufnummern

EVN-Störungsmeldung	02266/ 658 30
Feuerwehr Niederkreuzstetten	122
Feuerwehr Streifing	122
Feuerwehr Oberkreuzstetten	122
Gasnotruf	128
Giftinformationszentrale	01/ 406 43 43
Landeskrankenhaus Weinviertel	02572/ 9004-0
Polizei Ladendorf	059133/ 3271
Rettung Notruf	144
Rettung – Krankentransport - Vorbestellung	148 44
Autounfälle mit Wildtieren – Meldung bei der Polizei	133
Auffinden von Wildtieren – Meldung beim jeweiligen Jagdleiter	
Niederkreuzstetten   Wolfgang Gröger	0664/ 882 63 294
Oberkreuzstetten   Lambert Strobl	0650/ 212 41 66
Streifing   Michael Zach	0676/ 419 17 70



## Öffnungszeiten Baurestmassen (reiner Bauschutt)

### Gemeindestadl (nur für Kleinmengen - Neue Öffnungszeiten siehe unten)

Kleinmenge = ca. 1 Scheibtruhe kann zu den Öffnungszeiten kostenpflichtig entsorgt werden.

1 Scheibtruhe = € 2,-

1 Kübel = € 1,-

### Deponie Oberkreuzstetten | Bauschuttdeponie

Die Öffnungszeiten finden Sie im Müllkalender 2021.

In den Wintermonaten und bei Schlechtwetter ist die Deponie geschlossen!

### ACHTUNG - Bitte unbedingt beachten!

- Für das Aufsperrern des Gemeindestadls, der Bauschuttdeponie oder der Grünschnittdeponie außerhalb der Öffnungszeiten werden € 20,- in Rechnung gestellt.
- Für die Entsorgung von Boden- oder Erdaushub bitte im Gemeindeamt voranmelden.
- Bodenaushub = reine Erde
- Glaswolle/Steinwolle – luftdicht verpackt und in kleinen Gebinden in der Problemstoffsammlung im Gemeindestadl entsorgen.
- Holz (Möbel, Spielgeräte, Zäune,...) - höchstens 1 Autoanhänger im Gemeindestadl entsorgen. Es werden keine Dachstühle oder Gebäudeabbruchteile angenommen.
- Es werden weder gewerbliche und noch landwirtschaftliche Verpackungsmaterialien angenommen.
- Heu-/Strohschnüre = Restmüll

## Öffnungszeiten Grünschnittdeponie

Ab Sa, 13. März 2021 bis Ende September jeden Samstag von 14.00 Uhr – 17.00 Uhr geöffnet,  
im März und April zusätzlich jeden Mittwoch von 14.00 Uhr -17.00 Uhr

Oktober und November jeden Mittwoch und Samstag von 13.00 Uhr – 16.00 Uhr geöffnet.

In den Wintermonaten und bei Schlechtwetter ist die Deponie geschlossen!

## Öffnungszeiten Gemeindeamt zu den Weihnachtsfeiertagen

Das Gemeindeamt ist während der Weihnachtsfeiertage

von 24.12.2020 bis 06.01.2021 geschlossen!

Ab Do, 07.01.2021 sind wir wieder für Sie da!



<b>Jänner</b>		
Fr, 22. Jänner	Klimwandel-Vortrag Helga Kromp-Kolb 19.00 Uhr Gemeindezentrum	Grüne Kreuzstetten
<b>März</b>		
Fr, 12. März	Vortrag Martin Grassberger 19.30 Uhr Gemeindezentrum	Grüne Kreuzstetten
Fr, 19. März	Gedeckte Weinkost, Gemeindezentrum	Weinbauverein
So, 22. März	Filialkreuzweg (Neubau nach Streifing)	Pfarre
Sa/So, 20./21. März	Ostermarkt	Pfarre NK
<b>April</b>		
Fr, 30. April	Maibaumaufstellen	FF-Streifing
<b>Mai</b>		
So, 02. Mai	Erstkommunion - Pfarrkirche NK	Pfarrverband
Sa, 08. Mai	Firmung in Niederkreuzstetten	Pfarrverband
Sa, 16. Mai	Frühlingsfest Kellergasse OK	Kellergassenverein OK
Sa/So 15./16. Mai	FF-Fest Oberkreuzstetten	FF-OK
So, 30. Mai	Tag der Blasmusik	Musikverein
<b>Juni</b>		
Sa/So, 05./06. Juni	FF-Heuriger Niederkreuzstetten	FF-NK
So, 13. Juni	Wandertag	FC-Kreuzstetten
<b>Juli</b>		
Sa, 03. Juli	Jahresausflug	SPÖ
Sa/So, 31./01.08.	Sportlerheuriger	FC-Kreuzstetten
<b>August</b>		
Sa/So, 07./08. August	FF-Heuriger Streifing	FF-Streifing

Bitte beachten sie, dass es zu Absagen von Veranstaltungen kommen kann. Änderungen sind vorbehalten.



So, 15. August	Hl. Messe mit Dorffest in Neubau-Kreuzstetten	Pfarre
Fr, 20. August	Ampelparty	Jugend OK
Sa/So, 21./22. August	Musikantenkirtag in OK	Musikverein
So, 29. August	Kellergassenfest Oberkreuzstetten	Kellergassenverein OK

**September**

Sa, 04. September	Erntedankfest in Streifing (17.30 Uhr – Millenniumskreuz)	Pfarre Streifing
So, 05. September	Tag der Kameradschaft	Kameradschaftsbund
So, 12. September	Erntedankfest, 9.30 Uhr	Pfarre NK
So, 12. September	Erntedankfest, 14.00 Uhr	Pfarre OK
So, 19. September	Ersatztermin – Wandertag des FC	FC Kreuzstetten
So, 26. September	Kellergassenfest in NK	Kellergassenverein NK

**November**

Fr, 05. November	Tag der offenen Tür - Volksschule	Volksschule
Sa, 13. November	Streifinger Hüttenzauber	FF Streifing
Sa, 20. November	Weintaufe im Hl. Keller der Zünfte	Weinbauverein
Sa/So, 27./28. November	Adventmarkt – Pfarrheim Niederkreuzstetten	Pfarre NK
So, 28. November	Adventfenster bei der Volksschule	Volksschule

**Dezember**

Sa, 11. Dezember	Punschhütte NK	SPÖ
So, 12. Dezember	Punschhütte Streifing	SPÖ
Sa, 18. Dezember	Punschhütte NK	SPÖ
Sa, 18. Dezember	Glühwein in der Kellergasse OK	Kellergassenverein OK
Do, 24. Dezember	Punschhütte NK	SPÖ
Do, 31. Dezember	Silvesterball	SPÖ



### Neue Inserate in der Gemeindezeitung

Der heimischen Wirtschaft wird eine hervorragende Möglichkeit geboten, auf das vielfältige Angebot unserer Gemeinde wirkungsvoll aufmerksam zu machen. Die Gemeindezeitung erscheint vierteljährlich und wird an alle Haushalte der Marktgemeinde kostenlos zugestellt.

Der finanzielle Beitrag pro Inserat und Jahr, im Format max. 85x 65 mm, beträgt € 40,-.

Es sind Ganzjahresbuchungen (Frühling- bis Winterausgabe) möglich.

Bitte senden Sie Ihr Inserat bis spätestens 03. März 2021 an [marktgemeinde@kreuzstetten.gv.at](mailto:marktgemeinde@kreuzstetten.gv.at)

Für die Erstellung der Werbeeinschaltungen für das Deckblatt wurde

Fa. Andreas Rührer Werbewerkstatt GmbH beauftragt.

Unser Wettbewerb für eine neue Coverserie ist zu Ende. Leider konnten wir wegen zu wenig Teilnehmenden keine/n SiegerIn auswählen.

### Redaktionsschluss der Gemeindezeitung 2020

Ausgabe 1/2020 Mi, 03.03.2021 mit den Veranstaltungsterminen für April, Mai, Juni '21

Ausgabe 2/2020 Mi, 02.06.2021 mit den Veranstaltungsterminen für Juli, Aug, Sept '21

Ausgabe 3/2020 Mi, 01.09.2021 mit den Veranstaltungsterminen für Okt, Nov, Dez '21

Ausgabe 4/2020 Mi, 25.11.2020 mit den Veranstaltungsterminen für Jän, Feb, März '22

Die Zeit zwischen Redaktionsschluss und Zustellung der Gemeindezeitung ist sehr zeitnah bemessen, daher sind die Termine für den Redaktionsschluss striktest einzuhalten!

#### Später eingereichte Artikel können AUSNAHMSLOS nicht mehr berücksichtigt werden!

Bitte die aktuelle Formatvorlage verwenden und ihren Beitrag an eine der folgenden Mailadressen schicken! Bitte KEINE ÄNDERUNGEN an den Formaten der Formatvorlage vornehmen.

[marktgemeinde@kreuzstetten.gv.at](mailto:marktgemeinde@kreuzstetten.gv.at)

[e.wohlmuth@kreuzstetten.gv.at](mailto:e.wohlmuth@kreuzstetten.gv.at)

### Parteienverkehr im Gemeindeamt

Montag - Freitag von 08.00 Uhr - 12.00 Uhr

### Sprechstunden des Bürgermeisters

Mo, 09.00 Uhr – 11.00 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung (0664 / 517 28 63)

### Bausprechtage im Gemeindeamt

Als kostenloses Service für die Bevölkerung werden Bausprechtage mit unserem Bausachverständigen BM Ing. Martin Hupf angeboten. Gemeindebürger\*innen können sich über ihr Bauvorhaben vom Fachmann beraten lassen und sich über die aktuelle Bauordnung erkundigen.

Termine 2021- jeweils 09.00 Uhr – 12.00 Uhr | Änderungen vorbehalten

JÄN	FEB	MÄRZ	APRIL	MAI	JUNI	JULI	AUG	SEPT	OKT	NOV	DEZ
18	15	15	12	17	4	12	-	20	18	29	-



### Heurigenkalender 2020

Bitte beachten Sie die teilweise geänderten Öffnungszeiten aufgrund der Corona-Situation.

#### Fam. Haibl / Dorner

0676/7885119

Presshaus Kellergasse / Praterstern  
2124 Oberkreuzstetten

15. Jänner – 31. Jänner	} täglich ab 16.00 Uhr
30. Juli – 22. August	
08. Oktober – 24. Oktober	

#### Hubert Ullmann

0676/6009540 | hubert@weinbau-ullmann.at | weinbau-ullmann.at

Hauptstraße 176  
2124 Oberkreuzstetten

15. April – 02. Mai	Do, Fr ab 17 h / Sa, So ab 16 h
08. Juli – 25. Juli	Do, Fr ab 17 h / Sa, So ab 16 h
03. September – 19. September	Fr ab 17 h / Sa, So ab 16 h
05. November – 21. November	Fr ab 17 h / Sa, So ab 16 h

#### Lorenz und Maria Strobl

02263/8270 | 0676/6389284 | info@heurigenkeller.at | heurigenkeller.at

kellergasse-kreuzstetten.at  
Presshaus Kellergasse / Niederkreuzstetten

06./07. März	03./04. Juli	} ab 16.00 Uhr
03./04. April	07./08. August	
08./09. Mai	04./05. September	
12./13. Juni	04./05. Dezember	

#### Weingut Strobl - Lukas u. Viktoria Strobl

0676/9404010 | Heurigenlokal in Badgasse 7, 2124 Niederkreuzstetten

13. Mai – 30. Mai	Do bis So ab 16.00 Uhr
17. Juni – 04. Juli	Do bis So ab 16.00 Uhr
01. Juli	Konzert mit Stefan Gössinger „Liebeslieder und Beziehungssachen – ein musikalischer Querschnitt!“
Reservierung erbeten!	Heurigenbetrieb ab 16.00 Uhr, Konzertbeginn 19.00 Uhr

17. September – 26. September ..... Fr bis So ab 16.00 Uhr



## Weihnacht' wie es früher war

*Ich wünsche mir in diesem Jahr,  
mal Weihnacht' wie es früher war.*

*Kein Hetzen zur Bescherung hin,  
kein Schenken ohne Herz und Sinn.*

*Ich wünsch' mir eine stille Nacht,  
frostklirrend und mit weißer Pracht.*

*Ich wünsche mir ein kleines Stück,  
von warmer Menschlichkeit zurück.*

*Ich wünsche mir in diesem Jahr,  
Weihnachten, wie als Kind es war.*

*Es war einmal, schon lang ist's her,  
da war so wenig - so viel mehr.*

Zum Weihnachtsfest wünschen wir den Bürgerinnen und Bürgern sowie den Gästen und Freunden der Marktgemeinde Kreuzstetten besinnliche Stunden, zum Jahreswechsel Heiterkeit und Frohsinn, für das Neue Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg!

Herzliche Weihnachtsgrüße von

Bürgermeister,  
Gemeinderätinnen und Gemeinderäten,  
Ortsvorstehern und  
Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern  
der Marktgemeinde Kreuzstetten



### Hundesteuer 2021

Wie bereits in den vergangenen Jahren, wird den Hundebesitzern wieder ab Jänner 2021 ein Zahlschein mit der Vorschreibung der Hundesteuer zugestellt, vorausgesetzt, der Hund ist bei der Gemeinde registriert.

Die Hundemarke behält bis zur Meldung, dass der Hund verendet oder die Marke abhanden gekommen ist, ihre Gültigkeit. Falls Sie innerhalb des letzten Jahres einen neuen Hund angeschafft haben, melden Sie das bitte sofort im Gemeindeamt. Bitte melden Sie auch, wenn Sie keinen Hund mehr haben.

Zur Verwendung der Hundesteuer wird mitgeteilt, dass die Hundesteuer eine Gemeindesteuer ist, mit der das Halten von Hunden besteuert wird. Wie jede Steuer ist sie eine öffentlich-rechtliche Abgabe, der keine bestimmte Leistung (etwa Reinigung der Straßen von Hundekot) gegenübersteht und die nach dem Gesamtdeckungsprinzip zur Finanzierung aller kommunalen Aufgaben mitverwendet wird. Die Hundesteuer zählt zu den Realsteuern.

### Sackerl für´s Gackerl

gibt es weiterhin kostenlos im Gemeindeamt! Bitte holen Sie sich die Sackerl und verwenden Sie diese zweckgebunden.

Laut § 92 Abs. 2 der österreichischen Straßenverkehrsordnung haben die Besitzer oder Verwahrer von Hunden dafür zu sorgen, dass Gehsteige, Gehwege, öffentliche Plätze usw. von Hundekot nicht verunreinigt werden. Dies gilt natürlich auch für private Vorgärten oder Grünflächen – vor allem aber auch für Kinderspielflächen!

### Hunde bitte an die Leine

Wie jedes Jahr möchten wir die HundehalterInnen mit Nachdruck darauf hinweisen, dass auf öffentlichen Flächen, Straßen und Plätzen Leinenpflicht oder Maulkorbzwang besteht.

Auch in unserem Gemeindegebiet kommt es leider immer wieder vor, dass Hunde ohne Beißkorb und Leine frei herumlaufen, wodurch sich FußgängerInnen oder spielende Kinder bedroht fühlen.



*Herzliches Dankeschön für die viele  
freiwillige Arbeit in den Vereinen und die  
Mithilfe durch engagierte Personen  
während des ganzen Jahres!*



Hallo,  
hier mein Energiespartipp für das 4. Quartal 2020:

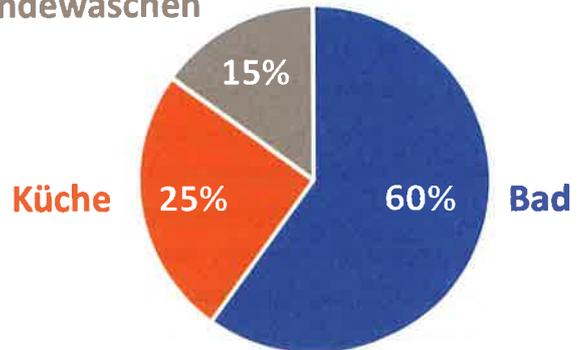
**Wasser warm einstellen, Energie sparen**

Heißes Wasser verbrennt die Finger - und verschwendet Energie. Bei 60 Grad hat das Wasser in Küche und Bad die ideale Temperatur. Es lohnt sich also, auf die Einstellung zu achten.

Außerdem: Ein sparsamer Strahl wäscht genauso gründlich wie ein rauschender - auch dabei können Sie sparen. Die verbrauchten Mengen sind beachtlich: Der Bedarf an Warmwasser in Österreich liegt zwischen 40 und 150 Litern pro Tag und Person. Er verteilt sich zu 60 % auf das Bad, 25 % auf die Küche und 15 % auf das Handwaschbecken.

**Warmwasserverbrauch**

**Händewaschen**



Ihr EB Paul Schmid  
Energiebeauftragter der Gemeinden  
Hochleithen, Kreuttal, Kreuzstetten, Ulrichskirchen,  
Wolkersdorf  
0664/3050235  
gav-mittleres-russbachtal@speed.at

**Standorte - Defibrillatoren**

Sowohl innere als auch äußere Faktoren können ein Herzkammerflimmern auslösen. Unabhängig von der Ursache, ist der Zeitraum bis zur Behandlung einer Herzrhythmusstörung der wichtigste Faktor - je früher Maßnahmen zur Ersthilfe ergriffen werden, desto höher sind die Reanimierungschancen.

Automatisierte externe Defibrillatoren senden Elektroimpulse, die das Herzkammerflimmern wieder in einen normalen Herzschlag überführen. Damit lässt sich die Zeit bis zum Eintreffen des Rettungsdienstes überbrücken, der dann weiterführende Rettungsmaßnahmen ergreifen kann.

Standorte in der Gemeinde Kreuzstetten

- Niederkreuzstetten: im Vorraum des Gmoabauernlodns
- Oberkreuzstetten: zwischen den Toren des Feuerwehrhauses
- Streifing: zwischen den Toren des Feuerwehrhauses
- Neubau-Kreuzstetten: im Bahnhofsgebäude



**Falls Sie den Defi in Verwendung hatten, bitte im Gemeindeamt melden!**



## Winterdienst – in Eigenregie durch die Gemeinde

bitte um Verständnis, wenn bei extremer Wetterlage nicht überall gleichzeitig geräumt und gestreut werden kann!

Wie jedes Jahr sind wir auch heuer wieder bemüht, eine ordnungsgemäße, rasche und effiziente Räumung und Streuung unserer Straßen und Gehwege durchzuführen. Aus diesem Grund ersuchen wir Sie, Ihren Beitrag dahingehend zu leisten, indem Sie Ihr Fahrzeug auf Eigengrund abstellen bzw. speziell in Siedlungsgebieten nach Möglichkeit nur auf einer Straßenseite parken.

Wir bitten auch um Verständnis, dass wir nicht überall gleichzeitig unseren Arbeiten nachkommen können.

### Schneeräum- und Streupflicht

Wir möchten aber auch Sie, als Haus- und LiegenschaftsbesitzerIn, an Ihre Schneeräum- und Streupflicht erinnern. Auch wenn der Gehsteig entlang Ihrer Liegenschaft zeitweise von den Gemeindemitarbeitern winterdienstlich mitbetreut wird, sind Sie von der Räum- und Streupflicht nicht entbunden und dafür verantwortlich. Die EigentümerInnen von Liegenschaften in Ortsgebieten müssen den bei ihrem Grundstück entlang verlaufenden Gehsteig in der Zeit von 06.00 Uhr bis 22.00 Uhr winterdienstlich betreuen. Ist kein Gehsteig (Gehweg) vorhanden, so ist der Straßenrand in der Breite von 1 m zu säubern und zu bestreuen (§ 93 Abs. 1 Straßenverkehrsordnung).

## Pflichten der Grundbesitzer und Eigentümer von Bepflanzungen

Grundeigentümer unterliegen der Verpflichtung Bepflanzungen auf ihrem Grundstück, die die Verkehrssicherheit beeinträchtigen, entsprechend zu pflegen, auszudünnen und allfällig zu entfernen.

### Hecken schneiden

Die Verpflichtung als Grundeigentümer den Wildwuchs seiner Pflanzen im Rahmen zu halten, erstreckt sich nicht nur auf Nachbars Garten, sondern insbesondere auch auf alle Verkehrsflächen wie Gehwege und Straßen.

Sobald ein Fußgänger wegen überhängender Äste ausweichen muss, besteht dringend Handlungsbedarf. An der Grundstücksgrenze zu Gehwegen und Straßen gepflanzte Hecken sind saisonal zu schneiden.

Die freie Sicht auf den Verkehr, Verkehrszeichen und sonstige Einrichtungen des Straßenverkehrs wie zum Beispiel Verkehrsspiegel, aber auch Straßenlaternen muss ebenfalls gewährleistet sein.

Besonders beim Winterdienst (Schneeräumung und Streusplitt- und Salzstreuung) sind überhängende Äste besonders hinderlich, da man mit den Räum- und Streufahrzeugen nicht durchkommt.

### Schneeräumen – Greifen Sie zur Schaufel!

Es ist jedes Jahr ähnlich: Zwar bereiten wir uns im Herbst geistig auf den Winter vor. Aber wenn er dann tatsächlich da ist und Eis und Schnee die Straßen und Wege zur Rutschbahn machen, sind viele spätestens mit dem ersten Schritt aus dem Haus überfordert. Das gilt auch für die Sicherung der Wege. Aber womit streut man am besten? Effektiv und immer noch beliebt ist vor allem Streusalz. Doch die Substanz ist immer wieder Gegenstand von Diskussionen. Wie bei allen Streumitteln gilt auch hier der Grundsatz: Nur so viel davon verwenden, wie unbedingt nötig.



### Räumen vor Streuen

Sollte es nach entfernen des Schnees dennoch rutschig sein, ist es am besten statt Streusalz Splitt zu verwenden. Wenn allerdings Auftaumittel wie Streusalz unbedingt notwendig sind, sollten diese niemals direkt auf einer Schneefläche aufgetragen werden. Vor allem an gefährlichen Stellen, wie Treppen oder Rampen ist es besonders wichtig auf Sicherheit zu achten.

### Den Gehweg richtig schnee- und eisfrei halten

Salzstreuen ist besonders beliebt, weil es unkompliziert und zeitsparend ist. Doch hat Natriumchlorid auch einige Nachteile. Zu viel Salz schädigt Bäume und andere Pflanzen, greift Oberflächen von Gebäuden und Fahrzeugen an und kann Böden und Gewässer belasten. Auch Tiere können durch zu viel Salz be-

einträchtigt werden.

Außerdem verliert Salz seine auftauende Wirkung bei Temperaturen ab etwa -10 °C! Wird Auftaumittel direkt auf den Schnee gestreut, entsteht Schneematsch. Gefriert diese Masse wieder, besteht erhöhte Rutschgefahr.

### Streumittel, die eingesetzt werden können

Abstumpfende Streumittel wie Sand, Splitt aus Dolomit oder Basaltgestein (Kantkorngröße 1-4 mm; 100 bis 300 g/m<sup>2</sup>) als mechanische Rutschhemmung streuen. Verwenden Sie Auftaumittel nur an gefährlichen Stellen, Treppen oder Rampen und bei Glätte. Achten Sie auf die Dosierung. Die erforderliche Menge ist ein bis zwei Teelöffel/m<sup>2</sup> oder 10 bis 15 g/m<sup>2</sup>. Beim händischen Ausbringen im privaten Bereich wird meist überdosiert.

Verwenden Sie Kaliumkarbonat auf Blättern.

Der Blaue Engel und der Nordic Swan sind zwei Umweltzeichen, die auf einigen Streumitteln zu finden sind.

Beachten Sie, dass kein Streumittel ohne Umweltauswirkungen ist und setzen Sie es immer sparsam und gezielt ein.

### Grundstückseigentümer im Ortsgebiet müssen den Gehweg schneefrei halten

Sicherheit auf Gehwegen geht jeden an. Gehsteige im Siedlungsgebiet müssen zwischen 6.00 und 22.00 Uhr begehbar sein. FußgängerInnen müssen sich den winterlichen Bedingungen mit festem Schuhwerk anpassen. Passiert aber durch schlechte oder fehlende Räumung ein Unfall, können HausbesitzerInnen für Schäden haftbar gemacht werden. Wer gründlich geräumt hat und bei Glätte streut, hat gute Chancen, im Schadensfall nicht belangt zu werden.

Weitere Informationen erhalten Sie bei der Energie- und Umweltagentur NÖ, Tel. 02742 219 19, office@enu.at, [www.naturland-noe.at/knigge](http://www.naturland-noe.at/knigge)



## Steuertipp für Kreuzstetterinnen und Kreuzstetter

Die Steuerberatungskanzlei der Marktgemeinde Kreuzstetten, BDO Burgenland GmbH Steuerberatungsgesellschaft, stellt folgenden Text als Steuertipp für unsere GemeindegliederInnen in der Gemeindezeitung zu Verfügung. Er wird inhaltlich unverändert übernommen.

### Härtefall-Fonds

Es wurden weitere Verbesserungen für den Härtefall-Fonds fixiert:

- Förderzeitraum wird verdoppelt
- es kann nun für bis zu 12 Monate Unterstützung beantragt werden (davor waren nur 6 Monate möglich)
- Zeitraum: Mitte März 2020 bis Mitte März 2021

Infos zum Härtefallfonds:

Soforthilfe der Bundesregierung – pro Antrag Förderhöhe mindestens EUR 1.000,00 – max. EUR 2.500,00 (Voraussetzungen für Antragstellung beachten). Antragstellung erfolgt über Online-Formular.

Antragsberechtigt sind folgende Gruppen:

- Ein-Personen-Unternehmer
- Kleinstunternehmer als natürliche Person, die weniger als 10 Vollzeit-Äquivalente beschäftigen und max. 2 Mio. Euro Umsatz oder Bilanzsumme aufweisen.
- Erwerbstätige Gesellschafter, die nach GSVG/FSVG pflichtversichert sind (eine Förderung ist unter gewissen Voraussetzungen auch möglich, wenn man aufgrund der selbständigen Tätigkeit nicht kranken-/pensionsversichert ist, siehe dazu FAQ 3ff). Die Gesellschaft muss weniger als 10 Vollzeit-Äquivalente beschäftigen und max. 2 Mio. Euro Umsatz oder Bilanzsumme aufweisen.
- Neue Selbständige wie z.B. Vortragende und Künstler, Journalisten, Psychotherapeuten
- Freie Dienstnehmer wie Trainer oder Vortragende
- Freie Berufe (z.B. im Gesundheitsbereich)

### Neue Steuerliche Maßnahmen für Unternehmen

- Degressive steuerliche Abschreibung:  
Für Investitionen ab 1.7.2020 kann alternativ zur

linearen AfA eine degressive AfA in der Höhe von 30 % geltend gemacht werden. Dieser Prozentsatz ist auf den jeweiligen Buchwert (Restbuchwert) anzuwenden.

Ausnahmen beachten – z.B.: unkörperliche Wirtschaftsgüter, gebrauchte Wirtschaftsgüter, etc.

- Beschleunigte Abschreibung bei Gebäuden  
Für Gebäude, die nach dem 30. Juni 2020 angeschafft oder hergestellt worden sind, gilt eine beschleunigte Absetzung für Abnutzung (AfA). Dies gilt auch für eingelegte Gebäude, wenn diese nach dem 30. Juni 2020 im Privatvermögen angeschafft wurden und zu einem späteren Zeitpunkt ins Betriebsvermögen eingelegt werden. Im Jahr, in dem die Absetzung für Abnutzung erstmalig zu berücksichtigen ist, beträgt die AfA von den Anschaffungs- oder Herstellungskosten das Dreifache des „normalerweise“ anzuwendenden Prozentsatzes (7,5 % im betrieblichen Bereich bzw. 4,5 % im außerbetrieblichen Bereich), im darauffolgenden Jahr das Zweifache (5 % bzw. 3 %). Ab dem zweitfolgenden Jahr beträgt die Bemessung der AfA 2,5 % im betrieblichen Bereich, 1,5% bei der Vermietung und Verpachtung.

Die Halbjahresabschreibungsregelung ist nicht anzuwenden, sodass auch bei Anschaffung, Herstellung oder Einlage im zweiten Halbjahr der volle Jahres-AfA-Betrag aufwandswirksam wird.

### Covid-19 Rücklage

Die Bildung der COVID-19-Rücklage setzt voraus, dass der Gesamtbetrag der betrieblichen Einkünfte im Jahr 2019 positiv und im Jahr 2020 voraussichtlich negativ ist. Als Gesamtbetrag der betrieblichen Einkünfte gilt der Saldo der Gewinne und Verluste (§ 2 Abs. 3 Z 1 bis 3 EStG 1988) aus Wirtschaftsjahren, die im jeweiligen Kalenderjahr enden.

Die COVID-19-Rücklage kürzt den Gesamtbetrag der Einkünfte 2019. Sie lässt die Höhe der betrieblichen Einkünfte unberührt.

Für die Ermittlung der Höhe der COVID-19-Rücklage gilt:

- a) Sie beträgt ohne weiteren Nachweis bis zu 30% des positiven Gesamtbetrages der betrieblichen Einkünfte 2019, wenn die Vorauszahlungen aufgrund der CO-



VID-19-Pandemie für 2020 auf Null (bzw. auf Höhe der Mindestkörperschaftsteuer) herabgesetzt wurden.

b) Sie beträgt bis zu 60% des positiven Gesamtbetrages der betrieblichen Einkünfte 2019, insoweit ein voraussichtlicher negativer Gesamtbetrag der betrieblichen Einkünfte 2020 glaubhaft gemacht wird.

c) Sie darf 5 Millionen Euro nicht übersteigen.

### Corona Familienhärtefonds

Unterstützung der Bundesregierung für Familien, die durch die Corona Krise unverschuldet in finanzielle Schwierigkeiten geraten sind. Die Antragstellung erfolgt über ein Online Formular – über die Website [www.bmafj.gv.at](http://www.bmafj.gv.at)

Voraussetzungen:

- Grundvoraussetzung ist, dass die Familie ihren Hauptwohnsitz in Österreich hat und dass zum Stichtag 28. Februar 2020 für mindestens ein im Familienverband lebendes Kind Familienbeihilfe bezogen wurde.
- Für unselbstständig Erwerbstätige: Mindestens ein im gemeinsamen Haushalt lebender Elternteil, der am 28. Februar 2020 beschäftigt war, hat aufgrund der Corona-Krise seinen Arbeitsplatz verloren oder wurde in Corona-Kurzarbeit gemeldet.
- Für selbstständig Erwerbstätige: Mindestens ein im gemeinsamen Haushalt lebender Elternteil ist aufgrund der Corona-Krise in eine finanzielle Notsituation geraten und zählt zum förderfähigen Kreis natürlicher Personen aus dem Härtefallfonds der WKÖ.



## Teures Warmwasser

**Tipps um Wasser energieeffizient zu wärmen und den Verbrauch zu reduzieren:**

- › Warmwasserbereitung mit Strom macht nur Sinn bei langen Warmwasserleitungen und sehr geringem Warmwasserverbrauch. Hier sind die Verluste so hoch, dass es manchmal besser ist an Ort und Stelle einen kleinen Untertischspeicher zu installieren.
- › Lassen Sie die Sonne arbeiten - thermische Solaranlagen decken schon bis zu 70 Prozent Ihres Energiebedarfs für die Warmwasserbereitung.
- › Eine weitere Alternative ist eine Warmwasser-Wärmepumpe.
- › Beladen Sie den Geschirrspüler immer voll und nutzen Sie das Sparprogramm.



### Sehr geehrte Gemeindebürger/Innen

Ich will hier nicht das allgegenwärtige Covid 19 Thema breittreten. Deshalb nur einige kurze Informationen. Bis zur Freigabe der Gemeindezeitung hat es in unserer Gemeinde 15 SARS-CoV2 Fälle gegeben, davon sind 11 bereits genesen.

Hiermit danke ich allen für die Rücksichtnahme und Einhaltung der vorgegebenen Maßnahmen.

Beim zweiten Lockdown habe ich mich absichtlich nicht viel zu Wort gemeldet. Die Vorgaben sowie Sonderkompetenzen und Ausnahmeverordnungen vom ersten Lockdown des Bürgermeisters haben noch Gültigkeit. Die Vorgaben des Bundes sind diesmal zielgerichteter.

### Hochwasserschutz



- Streifing

Die Arbeiten können auf Grund des verspäteten Baubeginns und der schlechten Witterung heuer nicht mehr fertiggestellt werden. Um Bauzeitverlängerung wurde beim Land NÖ angesucht. Beim Projekt Kreuzstetterweg ist die Funktion trotzdem gegeben, die Becken werden, sobald die Witterung es 2021 zulässt, fertiggestellt. Mit einer Kostenüberschreitung ist nicht zu rechnen.

- Oberkreuzstetten

Beide Projekte wurden im September des heurigen Jahres baubehördlich bewilligt. Da die Landesfinanzen auf Grund von Covid 19 sehr angespannt sind, werden beide Projekte nicht zeitgleich errichtet werden können.

Der Hippleserweg (rund € 576.000,- brutto) wird wahrscheinlich Anfang Frühjahr 2021 die Zusage mit der voraussichtlichen Förderhöhe von 80 % erhalten. Mit der Projektfertigstellung ist bis spätestens 2022 zu rechnen.

Die Hochreithgasse (rund € 435.000,- brutto) wird je nach Möglichkeiten des Landes 2022 (eher 2023) die Förderzusage erhalten.

- Finanzierung

Die Fördermittel werden über das ländliche Entwicklungsprogramm zur Verfügung gestellt. In diesem Fall muss die Gemeinde das Projekt vorfinanzieren, die Rückführung der Ausgaben erfolgt in ca. 2 bis 4 Monatsabständen. Die genaue Vorgangsweise wird nach Vorliegen der Förderzusage fixiert. Der Eigenanteil von ca. € 110.000,- wurde im Voranschlag berücksichtigt.

### Neuer Gemeindefraktork



Da es meiner Verantwortung und meinem Wirkungsbereich obliegt, die laufenden Erhaltungs- und Pflegearbeiten in unserer Gemeinde und den Winter-

dienst zu garantieren, wurde so wie letztes Jahr um zwei Miettraktoren angefragt.

Das Angebot für die Traktormiete für das Jahresgerät lag bei ~ netto € 14.000,- (Vorjahr ~ netto € 10.000,-).

Das Angebot für den Winterdiensttraktor betrug ~ netto € 4.500,- (Vorjahr ~ netto € 4.000,-).

Wegen der enormen Kostensteigerung wurde bei zwei Firmen um Kauf eines Gemeindefraktors angefragt. Die Firma Landtechnik Steiner erhielt den Zuschlag. Gleichzeitig wurde auch der Mietpreis für den Winterdiensttraktor mitverhandelt.

Der Neuwert des Traktors samt der erforderlichen Zusatz- und Steuergeräte beträgt netto € 68.791,67 mit einem Fixzinssatz von 0,00 %. Das Gerät wird auf 7 Jahre geleast. Der Restwert ist die letzte Leasingrate. Die Miete für den Winterdiensttraktor 2020 bis 2023 (4 Jahre) jeweils vom 1. November bis 31. März beträgt nun fix netto € 2.700,- (bei Ankauf des Gerätes). GfGR Reinhard Ullmann, GR Roman Kraft, GfGR Peter Ullmann, GR Hubert Ullmann und Bauhofleiter Wolfgang Gröger haben das angeführte Gerät samt Ausstattung ausgesucht.

Der bisher gemietete Jahrestaktor war für den Einsatz in unserer Gemeinde zu groß. Der angekaufte Traktor Massey Ferguson MF 5709 entspricht nun unseren Erfordernissen in Größe und Ausstattung. Bis zur Auslieferung des neuen Gerätes wird uns kostenlos ein Traktor für den Winterdienst zur Verfügung gestellt.

### Wir haben natürlich nicht geschlafen

Unkenrufen zum Trotz – wir haben für unsere Gemeinde seit dem Sommer einiges vorangebracht. Sehr viel wurde wieder in Eigenregie gemacht.

Ich möchte mich auch bei unserem nach über 25 Jahren ausgeschiedenen Gemeindearbeiter Manfred Gröger für seine Arbeit in der Gemeinde sehr herzlich bedanken.

### Friedhof Niederkreuzstetten

Im Friedhof in Niederkreuzstetten wurde die Mittelmauer sowie das Gerätehaus in Eigenregie saniert. Die neu angelegte und nun eingezäunte Friedhofsfläche wird wegen der zu erwartenden Setzungen die nächste 2 bis 3 Jahre nur gemäht. In diesem Bereich ist auch die Errichtung einer Urnenwand angedacht. Das Areal wird den Erfordernissen entsprechend mit Wasserentnahmestellen und Stromanschlüssen bestückt.

Im hinteren Bereich des neuen Areals wurde die Zufahrtstraße mit Kies befestigt und ein Parkplatz errichtet. Die Zugangstüre für den oberen Friedhofsbereich wurde erneuert.

### Spritzdecke

Die Spritzdecke des Radweges von Neubau-Kreuzstetten nach Niederkreuzstetten, von der Bahnübersetzung Richtung Grünschnittdeponie und ab der Badgasse bis zum Elendbrunnen wurden auf den vorgesehenen Wegen aufgebracht. Die Kosten betragen rund brutto € 65.000,-, nach Abzug aller Förderungen beträgt die Aufwendung für die Gemeinde ca. brutto € 24.000,-. Der restliche, nicht in die Fahrbahn eingefahrene Kies wird bei der Frühjahrskehrung entfernt. Für 2021 wurde wieder ein Teil unserer befestigten Rad- und Güterwege zur Sanierung eingereicht.

### Radweg Neubau-Kreuzstetten



Im Bereich des Durchlasses am Radweg von Niederkreuzstetten nach Neubau-Kreuzstetten wurde ein Sickergraben entlang der Bahnböschung gegraben. Im

angrenzenden Acker von GfGR R. Ullmann wurde eine Überlaufrinne angelegt. Momentan ist die Sickerfähigkeit der Böden durch ihre Sättigung nicht ausreichend. Die Problemzone wird weiter beobachtet, bei Bedarf werden entsprechende Maßnahmen getroffen.

### Weg von der Badgasse Richtung Steinberg



Neben dem Weg von der Badgasse Richtung Steinberg wurde der Ablaufgraben samt Rohrdurchlass wieder aktiviert. Bei der Einmündung des Güterweges wurde eine neu asphaltierte Einlaumulde angelegt. Aufgrund der nassen Böden wird der Auslaufgraben im nächsten Jahr den Erfordernissen entsprechend angepasst.

### Wartehaus Schule



Das Wartehaus bei der Schule wurde nun fertiggestellt. Damit steht für unsere Kinder ein trockener, windgeschützter Wartebereich zur Verfügung. Die Beleuchtung wird in Folge über ein Solarpaneel erfolgen. Der Zugangsbereich zur Haltestelle wurde mit Betonleitwänden gesichert.

### Schranken Schulstraße



Um die Sicherheit unsere Kinder vor der Schule und die Besucher eines Fußballspieles zu gewährleisten, wurden behördlich bewilligte Drehschranken aufgestellt.

Die Sperrzeiten werden nach behördlichem Ansuchen und Bekanntgabe der gewünschten Sperrzeiten durch die Schule und Fußballverein festgelegt.

Das Aufstellen einer solarbetriebenen Warnblinkanlage bei der Einfahrt von der Hauptstraße in die Schulgasse sowie im Bereich des Kindergartens wird momentan geprüft, ein Kostenvoranschlag liegt vor.

### Glasfaseranschluss Schule

Die Schule hat nun einen Glasfaseranschluss erhalten. Die Zuleitung erfolgte über den Kindergarten. Es stehen nun mind. 300 Mbit/sec Datentransfer zur Verfügung.

### Straßenlampen mit Solaranlage

- bei der Schule

Im Bereich des Ausgangs beim Speisesaal der Schule ist angedacht, eine solarbetriebene Straßenlampe aufzustellen. Über diese Anlage soll auch die Beleuchtung des Buswartehauses betrieben werden.

- Bachweg vom Generationenspielplatz zum Bad

Der Vorteil der Solarbetriebenen Straßenlampen liegt darin, dass keine Leitungen verlegt werden müssen. Die Paneele und der Beleuchtungskörper sind an einem Stahlrohr ähnlich der Verkehrszeichen befestigt. Die Steuerung ist vielfältig möglich. Die Batteriekapazität und Ladefähigkeit ist auch bei schlechter Witterung ausreichend. Ein Anbot wurde bereits eingeholt, dieses wird bei der nächsten Geschäftsführersitzung besprochen. Für den Bachweg sind 5 Lampen notwendig, der Preis beträgt ca. € 10.000,-. Damit soll die sichere Benutzung des Weges garantiert werden.

### Geschwindigkeitsmessgeräte

- Schulgasse

Der geschäftsführende Gemeinderat hat nach Wunsch etlicher Anwohner der Schulstraße den Ankauf eines Gerätes beschlossen. In der Schulgasse wird auch oft von Eltern die Geschwindigkeitsbeschränkung von 30 km/h schlichtweg ignoriert. 60 km/h ist die Regel, 80 km/h keine Seltenheit.

- Oberkreuzstetten

Auf Anfrage von Ortsvorsteher Ludwig Ullmann wurde von GfGR der Ankauf eines Geschwindigkeitsmessgerätes im Bereich der Kurve zum Friedhof (Verkehrsinself) beschlossen.



### Verkehrsspiegel

Es wurden 4 beschlagfreie Verkehrsspiegel von der Gemeinde angekauft. Die Montage erfolgt in Kürze.

### Möbel Kindergarten

Die Verwendung einiger Räumlichkeiten im Kindergarten werden momentan umgestaltet. Das ehemalige Büro wird wieder aktiviert, hier werden neue Büromöbel gefertigt und der Raum wird neu ausgemalt.



Aus dem bisherigen Büro werden eine Bibliothek und ein Multifunktionsraum. Hier finden Elterngespräche und, wenn notwendig, Schulungen und die Sonderbetreuung von Kindern statt.

Der Ruheraum erhält neue Ruhebettchen und ein neues Sitzmöbel zum Kuschneln. Für unsere Kleinsten wurden zur leichteren Betreuung Kinderhochsessel geordert. Der desolate große Aufbewahrungskasten im Bewegungsraum des Kindergartens wird erneuert. Der Großteil der Arbeiten erfolgt in Eigenregie durch unsere Gemeindebediensteten.

### Überwachungskameras beim Generationenspielplatz und bei der Schule



Da der Vandalismus in unserer Gemeinde immer mehr ausufert, werden an unzugänglichen Stellen Überwachungskameras montiert und mit dem Gemeindeamt verbunden. Die datenschutzmäßigen Vorgaben und Bewilligungen sind in Ausarbeitung und die behördlichen Ansuchen im Laufen.

Traurig aber wahr, wird offensichtlich vielen Kinder und Jugendlichen die Rücksichtnahme auf die Gemeinschaft, auf den Gemeinbesitz und auf Sauberkeit erzieherisch nicht mehr vermittelt.

### Blotop Oberkreuzstetten

Die Vorarbeiten sind gemacht, lesen Sie den Bericht von unserem Ortsvorsteher Ludwig Ullmann.

### Winterdienst

Der Winterdienst wird wieder mit Eigenpersonal gesichert. Vom Maschinenring wird wie im Vorjahr ein Maschinist bereitgestellt. Eine weitere Person aus der

Gemeinde übernimmt Einsätze am Wochenende und in Spitzenzeiten.

### **Grabarbeiten für bessere Internetverbindungen**

An mehreren Stellen werden in unserer Marktgemeinde von der Telekom A1 neue Steuerschränke mit Glasfaseranschluss errichtet. Dadurch werden die bestehenden Kupferleitungen mit mehr Leistungsfähigkeit ausgestattet. Einige an der Verlegestrecke liegenden Anrainer haben die Möglichkeit eines Glasfaseranschlusses bekommen.

Die Errichtung des 5G-Netzes ist Sache des Bundes bzw. der Landesverwaltungen und gesetzlich geregelt. Die Schmieraktionen bringen nichts und gehen an die falschen Adressen.

### **Freibad Kreuzstetten**

Das Bad wird an die Betreiber der Pizzeria Camillo verpachtet. Ausgenommen der Betreuung der technischen Geräte, wird die Führung und Wartung der Anlage wie bisher vom Pächter durchgeführt.

Es gab zwei Bewerber, wobei einer davon nur an der Kantine Interesse gezeigt hat. Um den Regelbetrieb gewährleisten zu können, hätte die Gemeinde eine Ganz- und eine Halbtageskraft zusätzlich aufnehmen müssen. Die neuen Pächter machen, wenn wieder möglich, die zur Führung des Freibades notwendigen Schulungen und Prüfungen. Wir heißen die neuen Pächter herzlich willkommen und wünschen ihnen viel Erfolg.

### **Hochwasserschäden 2020**

Der Hochwasserschaden beträgt alleine für die gemeindeeigenen Güterwege nach Schätzungen brutto bis zu €60.000,-. Um Zuschuss aus der Katastrophenhilfe wurde angesucht. Agrarwege wurden saniert und hergerichtet, Entwässerungsgraben ausgegraben, die Schlägerung der Bachläufe durchgeführt.

### **Gemeinde - Flaggen**

Wegen ihres Alters und schlechten Zustand müssen etliche neue Fahnen für unsere Gemeinde angekauft werden. Auch werden einige desolate Fahnenmasten ausgetauscht.

### **Durchforstung Windschutzgürtel, Gemeindewald**

Durch eine fachkundige Person der Agrarbezirksbehörde wurden dem Pflegeplan entsprechend die Bäume in den Windschutzgürteln und bewaldeten Flächen der Gemeinde zur Durchforstung gekennzeichnet. Bei In-

teresse bitte mit der Gemeinde in Kontakt treten. Das Holz wird von der Gemeinde zu einem fairen Preis verkauft (~ € 10,- bis € 15,- pro Fm).

### **Pachtäcker**

Die, von unserem neuen Pensionär Karl Schmid bewirtschafteten, Pachtäcker der Gemeinde übernimmt Rudolf Fritsch. Der von Manfred Gröger zurückgegebene Bio-Gemeindeacker bewirtschaftet nun unser Biobauer Reinhard Lahner. Die Vergabe der Pachtäcker betreut GfGR Peter Ullmann und GR Mag. Thomas Viktorik.

### **Voranschlag**

Für das Jahr 2021 bekommt unsere Gemeinde vom Bund erheblich weniger Ertragsanteile ausbezahlt. Das Land NÖ hat entgegen aller Erwartung etwa dieselben Mittel für unsere Gemeinde vorgesehen. Unsere Gemeinde ist 2021 finanziell auf sehr guten und sicheren Terrain unterwegs. Lediglich die Rücklagen werden Ende 2021 auf Grund der fehlenden Ertragsanteile geringer werden. Die Zahlungsreserve im Abschluss 2020 werden bis zu € 350.000,- betragen.

### **Anlagenverzeichnis**

Im Jahr 2020 wurde für unsere Gemeinde ein Anlagenverzeichnis erstellt. Darin sind alle Liegenschaften, Geräte, Materialien, Straßen, Wege etc. in ihrem Zustand und ihrer Wertigkeit erfasst und bewertet worden.

Der Anschaffungswert unserer Anlagen und Geräte beträgt ca. € 27.870.000,-. Der reale Wert liegt momentan bei ca. € 18.183.000,-. Das Anlagenverzeichnis muss noch vom Gemeinderat begutachtet und beschlossen werden.

Für die umfangreiche Erstellung einen herzlichen Dank an unsere Buchhalterin Daniela Ullmann-Gepp und GR Dipl. Ing. Monika Ryglevska für Ihre Mithilfe. Sie haben es nicht immer leicht mit mir gehabt.

Trotz Allem ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in das neue Jahr 2021

Vorweg auch herzlichen Dank allen freiwilligen Helfern des Covidtests

Euer  
Adolf Viktorik  
Bgm Kreuzstetten



**Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!**

**Bürgermeisterbesuch**

Der ehemalige Kreuzstettner Franz Rappl, den es wieder in seine Heimat Ardning (Obersteiermark) zog, besuchte mit seinem Bürgermeister Reinhard Metschitzer unsere Gemeinde. Da es in der Gemeinde Ardning ein Problem mit der Nahversorgung gibt, galt sein Interesse dem Gmoabauernlodn. Nach ausgiebiger Besichtigung und Fotodokumentation, fand am nächsten Tag ein Gespräch mit Harry Berger statt. Im Gemeindeamt kam es zu einem Gedankenaustausch zwischen Bgm. Viktorik und Bgm. Metschitzer. Weiters wurde ihm der Gemeindestadel (Erklärung der Gemeindearbeiter) und die Werkstatt gezeigt.

Ein Gegenbesuch im Frühjahr ist geplant.

**Friedhöfe**



Ein Dankeschön an die Fam. Mareiner (OK), OV Gerhard Kaller (NbK), der Fa. LOK-IN (Streifing) und unseren Gemeindearbeitern (NK), die sich für die Pflege unserer Friedhöfe das ganze Jahr bemühen. Ganz besonders für die letzte Woche vor Allerheiligen, damit für die Besucher ein Top-Zustand erreicht werden konnte. Mit der Bitte, dieses auch im kommenden Jahr wieder zur Zufriedenheit aller zu erledigen. DANKE

**Kleinregion um Wolkersdorf**

Da sich Frau DI Ritzerow beruflich verändern möchte, wurde Frau Andrea Pleil neue Geschäftsführerin, die mit 31 August ihren Dienst antrat.

Das Regionsfest, das am 4. Oktober hätte stattfinden sollen, musste aufgrund der Corona-Pandemie abgesagt werden. Für 2021 ist das Regionsfest wieder im Himmelkeller geplant. Termin wäre der 3. Oktober.

Die Erlebnis-Wanderungen haben erst im Juni gestartet. Für die kommenden Jahre (2022) ist eine frühere Sitzung mit den Wanderführern gewünscht, sodass die Wandertermine bereits im Heurigenkalender beworben werden können. Weitere Ideen sind ein monatliches, gemeinsames Plakat von Heurigen- und Wanderterminen.

Das Chorkonzert hätte am 19. April 2020 in der Pfarrkirche Bockfließ stattfinden sollen. Der Vorstand beschließt eine Verschiebung auf 2022 (ebenfalls in Bockfließ), 2021 wird es kein Chorkonzert geben.

Es ist auch angedacht, in Zukunft Projekte ab 3 Gemeinden abzuhalten.



Ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für 2021 wünscht Ihnen

Vzbgm. Roland Kreiter



**Liebe  
Kreuzstetterinnen,  
sehr geehrte Kreuzstetter!**

Das vergangene Jahr war für die Aktivitäten der Gesunden Gemeinde kein leichtes:

Nach der Arbeitskreissitzung im Jänner 2020 starteten wir wieder mit der Organisation und Bewerbung für Kochkurse, dem Tanzkurs V2.0, dem Beckenbodenkurs und einem neuen „Yoga-Kurs für die Frau“. Doch dann kam der Lockdown und alles musste verschoben oder abgesagt werden. Auch die laufenden Kurse – Wirbelsäulengymnastik, Asthanga-Yoga und „Yoga für die Frau“ mussten natürlich unterbrochen werden.

Nach dem Frühjahrs-Lockdown wurden diese drei Kurse dann ab Juni fortgesetzt und in den Sommer hinein durchgeführt; natürlich alles im Freien und mit genügend Abstand.

Aus der Corona-Situation heraus entstanden einige neuen Ideen und Projekte:

**Kräuterwanderung**



Katherina Klaus:  
sympathisch, kompetent, ungeheuer viele Anregungen. Am Ende der Wanderung wollten einige Teilnehmerinnen gleich das Gehörte praktisch umsetzen; deshalb fand 2 Wochen später ein neues Seminar statt:

**Kräuterliche Hauptpflege für den Sommer**

Zuerst wurde gesammelt, dann ging's ans Schneiden, Reiben, Rühren, haltbar machen.



**Flohmarkt**

Kurzfristig organisiert, dann mit dem Wetter noch riesen Glück gehabt, 20 Aussteller auf 25 Tischen, gute Stimmung – leider (noch) schwach besucht.

**Kräuterliche Stärkung für den Winter**

In zwei Gruppen mit je 8 TeilnehmerInnen wurde die Zubereitung von Tee, Badesalz, Räucherbüschel, Kräutertrank besprochen und dann auch praktisch durchgeführt. Dabei wurden Kräuter aus dem Garten und der Umgebung verwendet, wie z.B. Spitzwegerich, Schafgarbe und andere. Auch das Kochen mit Wildobst war Thema.





**Vogelscheuchen-Basteln**

Bei diesem Projekt hatten nicht nur die Kinder viel Spaß. (Fotos vom Fotograf Can Halmágyi, NK, Am Waldberg)

Im Herbst konnten wieder zwei Gatsch-Matsch-Kurse mit Hanna Schwarz für die 1,5 – 3 jährigen Kinder und ein Beckenboden-Kurs mit Esther Jascha am Montag vormittags organisiert werden.

Im Namen des Arbeitskreises Gesunde Gemeinde ein großes Danke an alle TeilnehmerInnen an unseren Kursen und Veranstaltungen.

Es ist schön und macht Freude, wenn unsere Initiativen auf Resonanz stoßen und besucht werden!

Mein persönlicher Dank gilt allen im Arbeitskreis, die - in irgendeiner Form - mithelfen. Danke!

Eure Andrea Gepp MSc  
Sozialgemeinderätin



## Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!

### Biotop beim Steinberggraben

Das ca. 30 Jahre alte Biotop beim Steinberggraben wurde leider von Bibern zerstört. Die Geh- und Zufahrtswege wurden dabei von den Tieren unterminiert, die Dämme waren in ihrer gesamten Länge von Gängen durchzogen, dadurch ausgeschwemmt und undicht. Die vorhandene Wehr wurde seitlich durchbrochen. Die meisten Bäume wurden von den Tieren angeagt oder gefällt. Nachdem das Wasser immer weniger wurde, sind die Tiere abgewandert. Der angerichtete Schaden war leider zu groß und die einzige Möglichkeit bestand darin, das Biotop völlig neu anzulegen. Bevor wir mit den Arbeiten beginnen konnten, mussten wir die Abklärung über eine Subvention abwarten. In dieser Zeit wurden Kostenvoranschläge von Firmen eingeholt, geprüft und Zusagen erteilt. Die Rodungs- und Schlägerungsarbeiten wurden vom Wasserverband Großrussbach durchgeführt, die lagernden Holzreste sollen noch heuer gehäckselt werden. Die vor drei Wochen begonnenen Baggerarbeiten und damit die grobe Vorarbeit für die neue Anlage sind nun fertiggestellt. Auf den Bildern kann man schon einen ersten Eindruck gewinnen, wie die neue Anlage aussehen wird.



Wie erwähnt, waren dies aber nur die Vorarbeiten. Im Frühjahr wird eine sogenannte Biberschutzfolie verlegt. Die Aufforstung, das Setzen der Pflanzen und das Herstellen der Besucherzonen werden zum Großteil wieder in Eigenregie durch die Gemeindearbeiter durchgeführt.



Insgesamt betragen die Kosten für das neue Biotop und Herrichten der Wege ca. € 52.000,-. Wir haben zwar schon eine Zusage für Subventionen bekommen, der genaue Betrag wurde aber noch nicht übermittelt.

### Das unvollendete Projekt!

Die Bänke vor dem Feuerwehrhaus wurden nicht entsorgt, sondern am Bauhof zwischengelagert. Da die Ausführung nicht sehr hochwertig war, müssen sie entsprechend adaptiert werden, damit sie benützt werden können. Die Sitz- und Stützflächen werden von den Gemeindearbeitern abmontiert und glatt gehobelt und dann ihrer neuen Bestimmung zugeführt. Ihr zukünftiger Standort wird das revitalisierte Biotop sein. Hier wird der Unterbau für die Bänke entsprechend professionell hergerichtet, damit sie uns lange erhalten bleiben und für Radfahrer, Wanderer und Erholungssuchende als Rastplatz dienen.

Ludwig Ullmann,  
Ortsvorsteher Oberkreuzstetten



## Liebe Kreuzstetterinnen und Kreuzstetter

Meine Hochachtung vor euren Leistungen in diesem turbulenten Jahr.

### Zusammenhalt bekommt wieder Bedeutung

Ich bin überzeugt, dass eine hohe Lebensqualität nur bei einem guten Miteinander erreichbar ist. Da mir die Kultur des Miteinander sehr wichtig ist, möchte ich dem Thema einige Zeilen widmen.

Unsere heile Welt wurde heuer durch Corona und Hochwasser ziemlich stark gerüttelt. Einige von uns hat es schwer getroffen und große Schäden sind entstanden.

Ob Hochwasser oder Pandemie, die Bereitschaft sich gegenseitig zu helfen hat sich als eine unserer Stärken herausgestellt.

Weil sie unsere Wertschätzung verdienen, möchte ich einige Leistungen aufzeigen und mich bei allen bedanken, welche aus Selbstverständlichkeit geholfen haben.

Ganz oben auf meiner Hitliste stehen die freiwilligen Mitarbeiter vom Roten Kreuz. Dass bei einem Notfall die Rettung in kürzester Zeit am Einsatzort ist, wird für viele als selbstverständlich betrachtet. Was viele nicht wissen, dass diese Personen freiwillig ihre Freizeit opfern. Alleine an unserer Ortsstelle Kreuzstetten werden im Jahr über 14.000 Stunden geleistet. Beim ersten Lockdown sind viele Mitarbeiter wegen der Coronaregeln ausgefallen. Dazu kamen noch viele Corona bedingte Unwegsamkeiten und die erhöhte Gefahr sich selbst anzustecken. Dennoch war die Versorgung immer gewährleistet.

Großartig war auch die Solidarität der Bevölkerung gegenüber den regionalen Anbietern. Somit konnte ein Teil des Verlustes aufgefangen werden. Danke.

Da unsere Lebensqualität in einem engen Zusammenhang zur Infrastruktur steht, ist es wichtig, dass wir die regionalen Anbieter weiterhin unterstützen.

Professionelles Verhalten haben unsere Vereine in der gesamten Coronazeit bewiesen. Es war eine Gratwanderung zwischen Abstand halten, das Vereinsleben auf das notwendige Maß zu reduzieren und die doch so wichtigen sozialen Kontakte zu ermöglichen.

Ein großartiges Zeichen des Zusammenhelfens haben die Oberkreuzstetter Bürger bei der Kirchensanierung bewiesen. Mehr als 1.000 Stunden haben die freiwilligen Helfer geleistet. Diese Leistung ist insofern großartig, da viele von ihnen ja auch in anderen Projekten und Vereinen freiwillig mitarbeiten.

Wo ich noch sehr unzufrieden bin und wo ich großes Potenzial und Luft nach oben sehe, ist in der Politik. Nicht nur auf Bundes- und Landesebene, leider auch auf Gemeindeebene. Die Ursachen sind sehr komplex und vielfältig. Die Lösung ist nicht einfach und braucht meiner Meinung nach einen größeren Willen zum Miteinander.

Als positiv denkender Mensch glaube ich schon, dass alle Beteiligten das Beste für Kreuzstetten wollen. Am respektvollem Umgang miteinander und der Akzeptanz, dass nicht alle gleich sind, müssen wir noch arbeiten. Meine Bitte an die Politiker und Gemeindeglieder, helfen wir mit, auch in der Politik das Verbindende zu unterstützen und stärken wir nicht das Trennende.

### Politisch gibt es viel zu tun

Corona hat uns auch politisch stark gefordert. Abstand halten, finanzielle Rückschläge, Projektverschiebungen und große Unsicherheit wie es weitergehen wird, machen die Politik nicht einfacher.

Davon lassen wir uns aber nicht beirren und arbeiten fleißig weiter. So habe ich es geschafft, dass die Hochwasserschutzprojekte in Streifing trotz Corona gestartet wurden. Für zwei weitere Projekte in Oberkreuzstetten bekam ich die behördlichen Genehmigungen. Das Land NÖ hat mir eine 80%-ige Förderung zugesichert und die Projekte werden im Landesbudget für 2021 und 2022 (ca. 650.000 €) berücksichtigt.

Wir werden weiterarbeiten, was immer zu tun ist.

1970 wurde Streifing mit der Großgemeinde Kreuzstetten vereinigt. Ein Jahrestag, den wir gebührend erwähnen wollen.

Ich wünsche Euch ein schönes Weihnachtsfest mit Euren Lieben und ein schönes Jahr 2021.

Für eine Gemeinde zum Wohlfühlen  
Johannes Freudhofmaier

## Blühsterreich 2021 – Das Jahr der Blumenwiese



Natur im Garten widmet sich im kommenden Jahr vermehrt dem Thema „Blumenwiese“.

- Alle NiederösterreicherInnen sind daher eingeladen, 1 m<sup>2</sup> Blühwiese neu auszusähen.
- Alle Gemeinden sind am 18. April 2021 aufgerufen, einen „Blühwiesensonntag“ zu veranstalten. Unterstützt wird mit Infomaterial und Samensackerl. In der nächsten Gemeindezeitung erfahren Sie mehr.
- Ein Fotowettbewerb unter dem Thema „blühende Wiesen“ bietet die Chance, einen von vielen tollen Preisen zu gewinnen.

Gemeinsam können so wieder Nahrungsquellen für Wildbienen und andere Insekten geschaffen werden. Mehr dazu: [www.bluehsterreich.at](http://www.bluehsterreich.at)

## Ein immer aktuelles Thema: Tschikstummel



*Tschick- Kautabak: franz. chique; ital: cicca*

Sie sind überall zu finden. Selbst in private Vorgärten werden sie oft von Passanten geschnipst. Sie sind Sondermüll – das weiß mittlerweile schon jedes Kind. Sie enthalten Teer, Nikotin, Blei, Arsen, Blausäure und Dioxin. In Summe belasten diese Stoffe unser Grundwasser, unsere Böden und somit natürlich im nächsten Schritt über Trinkwasser und Nahrung auch uns Menschen.

Tschikstummel sind die am zweithäufigsten weggeworfenen Einwegartikel aus Plastik (Filter!) und wegen damit weit schwerer in der Umweltbelastung als Plastiksackerl.

Beinahe an jedem Ort des Planeten findet man die Stummel. Man fand sie sogar im Magen-Darm-Trakt von Fischen, Vögeln, Walen, Meeresschildkröten und Landsäugetieren. Im Süßwasser dauert es 15 Jahre bis die Tschikstummel vollständig zerfallen, im Meer wahrscheinlich sogar bis zu 400 Jahre.

Es werden gedankenlos jährlich 4,5 Billionen (4.500.000.000.000!) Zigarettenstummel weggeworfen. Das entspricht einem Gewicht von 3000 Tonnen.

## Lust auf GOOD NEWS? -

### Afrikas Grüne Mauer (engl. Great Green Wall)

Noch nie davon gehört? Es ist leider nicht so, dass in den Medien sehr viel darüber berichtet wird.

Während Regenwälder in Flammen stehen und Wüsten sich ausbreiten, wird quer durch den afrikanischen Kontinent ein 7000 km langer Gürtel aus Bäumen gepflanzt. Ein Vorzeigeprojekt, das 2005 von der Afrikanischen Union beschlossen wurde, um die Ausbreitung der Sahara einzudämmen. Die Sahelzone - das ist eine Region, die am Allerwenigsten zur Klimakatastrophe beigetragen hat und trotzdem ganz stark mit den Folgen kämpfen muss. Die „Grüne Mauer“ soll helfen, Landschaften in der Sahelzone wiederherzustellen, neue Arbeitsplätze und eine verbesserte Ernährungssicherheit zu schaffen. Allein in dieser Zone mussten in den letzten Jahren mehr als 60 Millionen Menschen vor Dürre und Hunger fliehen.

„The Great Green Wall“ ist eine Doku zum Thema.

Und ja, das Bäume setzen geht auch in Kreuzstetten weiter! Danke an alle Akteure.

## Buch-Tipps

ARVAY, Clemens G.: Wir können es besser - Wie Umweltzerstörung die Corona-Pandemie auslöste und warum ökologische Medizin unsere Rettung ist  
Erst durch negative Umwelteinflüsse konnte COVID-19 zu einer Pandemie werden. Das Coronavirus ist nur ein Symptom. Es steht für einen Lebensraum, der uns zunehmend krankmacht. Anhand neuester Studien zeigt Clemens Arvay erstmals, wie Gesundheitskrisen und Umweltzerstörung zusammenhängen.

FORSTER, Mathias / SCHÜMANN, Christopher: Das Gift und wir - Wie der Tod über die Äcker kam und wie wir das Leben zurückbringen können

Unser vergiftetes Leben: Gifte finden sich überall - im Trinkwasser, im Gemüse, im Obst, im Getreide, in der Milch, im Bier, in vielen unserer Lebensmittel. Und in uns selbst: im Gewebe, im Urin, in der Muttermilch. Überall da, wo sie nicht hingehören und nicht hingelangen sollen, finden wir die giftigen Hinter-

lassenschaften der industrialisierten Landwirtschaft, die Rückstände der synthetischen Pestizide. Ihr weltweiter Einsatz ist zu einem gewaltigen Vernichtungsfeldzug geworden, der vielen Pflanzen und Tieren auf dem Land das Überleben unmöglich gemacht hat. Es ist höchste Zeit, das Gift von den Äckern zu verbannen und wieder mit der Natur und dem Leben zusammenzuarbeiten. Dieses Buch zeigt auf, wie die synthetischen Pestizide zur Bedrohung wurden und wie es ohne sie weiter gehen kann und muss.

#### Link-Tipps

[www.Repanet.at](http://www.Repanet.at)

Re-Use- und Reparaturnetzwerk Österreich,  
Verein zur Förderung der Wiederverwendung, Ressourcenschonung und der Beschäftigung im Umweltbereich

[www.noe.gv.at/noe/Abfall/Foerd\\_Reparaturbonus.html](http://www.noe.gv.at/noe/Abfall/Foerd_Reparaturbonus.html)

#### Vorträge

Vortrag von Univ.Prof. Helga Kromp-Kolb  
Termin: Freitag, 22. Jänner 2021 um 19.00 Uhr

Jede Form der Planung ist derzeit schwierig. Ob und unter welchen Maßnahmen die Veranstaltung stattfinden wird, erfahren Sie kurzfristig mittels Postwurfsendung und Plakatständern, sowie über unsere Homepage und Facebookseite.

Vortrag von Martin Grassberger  
Autor des Buches „Das leise Sterben – Warum wir eine landwirtschaftliche Revolution brauchen, um eine gesunde Zukunft zu haben“  
Termin: Freitag, 12. März 2021 um 19.30 Uhr

#### Rad í Markt

Wird im Frühjahr 2021 wieder stattfinden. Den genauen Termin geben wir rechtzeitig bekannt.

### WAS DAS LEBEN GRÜNER MACHT!

Das Jahr 2020 hatte es in sich und es ist noch nicht vorbei! Zuerst der Lockdown im Frühjahr mit viel Ungewissheit, dann Lockdown im Herbst, und wieder wurde alles heruntergefahren. Wir alle müssen in der Vorweihnachtszeit auf vieles verzichten: soziale Kontakte, Adventfeiern und Christkindlmärkte. Die Wirtschaft leidet und so auch viele Arbeitsplätze. Es gibt nur wenige, die von diesem Herunterfahren profitieren.

Eine davon ist die Natur. Schon im ersten Lock-down war eins unglaublich: Diese wunderschöne Stille. Vögel zwitschern, Tiere erobern ihren Lebensraum zurück. Was bringt uns das? Raus in die Natur und die Welt mit neuen Augen sehen. Spazieren gehen ohne Autolärm und ohne Flugzeuge - wann war das zuletzt möglich?

Man muss sich gerade in schwierigen Zeiten der positiven und schönen Dinge bewusst werden. Also lasst uns diese ruhige Zeit nutzen und die Natur neu entdecken!

Reden wir darüber!

Wir wünschen von Herzen ein ruhiges und besinnliches Weihnachtsfest und für 2021 das Allerbeste!

Ihr Team der Grünen Kreuzstetten

Besuchen Sie uns im Web oder auf   
unter Grüne Kreuzstetten  
[www.kreuzstetten.gruene.at](http://www.kreuzstetten.gruene.at)  
[kreuzstetten@gruene.at](mailto:kreuzstetten@gruene.at)



VS Kreuzstetten

*Allen Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürgern  
ein frohes Weihnachtsfest, Gesundheit und  
alles Gute im neuen Jahr!*

*wünscht das  
TEAM der VS Kreuzstetten*

### Schuleinschreibung - VS Kreuzstetten

In der Verordnung des Landesschulrates für Niederösterreich vom 6. Dezember 2011, LSRfNÖ, Zl. I-104/57-2011, ist festgelegt: In NÖ hat die Schülereinschreibung für das jeweils folgende Schuljahr im Jänner stattzufinden.

Die Schuleinschreibung für das Schuljahr 2021/22 findet für alle schulpflichtigen Kinder (geboren bis 1. September 2015) am 20./21. und 22. Jänner 2021 in der Zeit von 08.10 Uhr bis 11.00 Uhr in der Volksschule statt.

Hinweis: Information mit Vorbehalt – unter Beachtung der Maßnahmen von Covid-19 im Jänner 2021!



An Dokumenten sind mitzubringen:

- Gültiger Meldezettel des Kindes (Hauptwohnsitz in der Gemeinde Kreuzstetten)
- Geburtsurkunde des Kindes
- Staatsbürgerschaftsnachweis des Kindes
- Versicherungsnummer des Kindes /
- Bestätigung Masernschutz (Impfpass)
- Übergabeblatt Sprachentwicklung DaE vom Kindergarten
- Bestätigung über den Besuch des Kindergartens, wenn dieser nicht in Kreuzstetten besucht wird.
- Portfoliomappe des Kindes vom Kindergarten und allfällige Gutachten



Bitte bringen Sie Ihr Kind zur Einschreibung mit, es ist geplant die Schule kennen zu lernen.

Mit freundlichen Grüßen!  
VD OSRin Silvia Heinisch



## Liebe Eltern!

Herzliche Einladung zur Kindertageeinschreibung für die Jahrgänge 2018/2019

Donnerstag, 21. Jänner 2021 von 14:00 Uhr bis 15:00 Uhr  
im Kindergarten Niederkreuzstetten!

Mitzubringen sind: Geburtsurkunde, Meldezettel und  
das zukünftige Kindergartenkind!

Wir freuen uns auf Euch!  
Das Team des Kindergarten Kreuzstetten



### Corona

Der zweite Lockdown betrifft natürlich wieder auch die Feuerwehr. Wie schon beim ersten Mal sind uns sämtliche Tätigkeiten, die nicht absolut unaufschiebbar für die Einsatzbereitschaft sind, untersagt. Trotzdem wollen wir Sie daran erinnern, dass wir selbstverständlich voll einsatzbereit sind und jederzeit ausrücken werden, wenn es notwendig ist. Schrecken Sie daher bitte nicht zurück wie gewohnt den Notruf 122 zu wählen, wenn Sie oder andere in Gefahr sind.

Wir hoffen zwar, dass die Corona-Situation wieder besser wird, aber sie wird uns wohl noch eine Zeit lang begleiten und entsprechend unseren Feuerwehralltag einschränken. Ein mittlerweile fixes Opfer wird unser traditioneller Feuerwehrball im Jänner sein. Diesen müssen wir leider ausfallen lassen, aber umso mehr werden wir uns dann auf unsere treuen Ballgäste im Jänner 2022 freuen.

Abschließend wollen wir uns noch bei Ihnen für zwei wichtige Dinge bedanken. Das Erste ist ihre Vorsicht, die sie in den letzten Monaten im Straßenverkehr in unserem Einsatzgebiet gezeigt haben. So wenige Einsätze wegen Verkehrsunfällen hatten wir schon sehr lange nicht mehr. Wir helfen zwar wirklich gerne, aber am schönsten ist es trotzdem, wenn niemand Hilfe braucht.

Die zweite Sache, für die wir uns sehr herzlich bedanken wollen, war Ihre Spendenbereitschaft bei unserem Spendenaufruf im Herbst. Dieses Jahr haben Sie uns mit Ihrer Großzügigkeit ein großes Geschenk gemacht und das Ergebnis des Spendenaufrufs des Vorjahres um circa 50% übertroffen! Mit Ihrer Großzügigkeit haben Sie uns in diesen außergewöhnlichen Zeiten sehr geholfen und wir sagen einfach: DANKE!

Für das Kommando  
LM Andreas Zugaj



## Liebe Kreuzstetterinnen und Kreuzstetter

Rückblick 2020  
der Freiwilligen Feuerwehr Oberkreuzstetten

### Personelles

Leonhard Freudhofmaier, Moritz Mechtler und Niklas Neuwald wurden als neue Feuerwehrmitglieder von Oberkreuzstetten angelobt.

Herzlich willkommen und vielen Dank, dass ihr bereit seid, freiwillig anderen zu helfen. Zum Feuerwehrmann befördert wurden Michael Lechner, Anton Pajor und Lucas Straub.



Ernst Mathias wünschen wir alles Gute und viel Gesundheit zu seinem 90. Geburtstag.

Mit Trauer mussten wir uns von unserem Kameraden Johann Stremitzer verabschieden.

Coranabedingt haben heuer keine Ehrungen stattgefunden. Unsere Wertschätzung ist dadurch aber nicht gebrochen und wir werden die gebührende Anerkennung so bald wie möglich nachholen.

2021 werden wieder Neuwahlen stattfinden. Derzeit können wir noch nicht sagen, wann diese stattfinden können. Wir werden zeitgerecht darüber informieren.

### Ausbildung

Die Ausbildung und Übungen wurden auf Grund der schwierigen Situation reduziert und mit entsprechenden Sicherheitsmaßnahmen durchgeführt.

Unsere Atemschutzträger, welche bei Einsätzen nur mit ausreichender Fitness und Gesundheit gefahrlos



ihre Arbeit verrichten können, wurden auch heuer wieder mit dem Finttest auf Tauglichkeit geprüft.

### Einsätze



Neben zwei technischen Einsätzen und zwei Einsätzen zur Brandbekämpfung war der Hochwassereinsatz am 22.8. unsere größte Herausforderung im Jahr 2020.

Eine Gewitterzelle direkt über dem Ortsgebiet hat für ein 100-jähriges Hochwasser gesorgt.

Im Mittelort konnte der Kanal auf der Hauptstraße die Wassermengen noch aufnehmen. Im Bereich



Florianigasse war der Kanal dann überfordert. Die zufließende Wassermenge staute sich zurück und suchte sich dann einen Weg über die Straßen und Gärten. Von der Hochreithgasse über die Hauptstraße



bis zur Schulgasse waren zahlreiche Keller überflutet. Es dauerte viele Stunden, bis das gesamte Wasser weggepumpt war.



### Feuerwehrajugend, Wettkämpfe, Feste und Feiern

Mit dem ersten Lockdown war uns bewusst, dass wir unsere Tätigkeiten auf das notwendigste Maß reduzieren müssen. Somit wurden die Aktivitäten mit der Feuerwehrajugend, die Wettkämpfe und alle Feste abgesagt.

Für den Notfall haben wir unser Know-How für Pandemieeinsätze aufgebaut und uns mit der notwendigen Schutzausrüstung versorgt. Glücklicherweise ist es zu keinem Ernstfall für uns gekommen und unsere Einsatzbereitschaft konnte durchgehend aufrecht gehalten werden.

Die Feuerlöscherüberprüfung für die Bevölkerung konnten wir planmäßig durchführen.

### Fuhrpark

Bei unserem neuen Feuerwehrauto wurde von der Lieferfirma ein noch offener Punkt erledigt, wodurch das Fahrzeug abgenommen werden konnte.

Dank der Spenden von der Bevölkerung konnten wir die Restzahlung durchführen. Wir möchten uns ganz herzlich bei der Oberkreuzstetter Bevölkerung für ihre finanzielle Unterstützung bedanken.

Lange haben wir darüber nachgedacht, was mit unserem alten, ausgeschiedenen Auto geschehen soll. War es ja doch unser erstes motorisierte Feuerwehrauto mit dem Baujahr 1978. Davor war unsere Feuerwehrausrüstung in einem Anhänger untergebracht.



Über einen aus Polen stammenden Arbeiter erfuhren wir, daß die Unterstützung in Polen bei Weitem nicht so gut ist, wie in Österreich und die Feuerwehr in Robaczyn (Polen) über ein Fahrzeug, welches wir bereits ausgeschieden haben, überglücklich wäre.

Ein Feuerwehrauto ist dafür geschaffen, um zu helfen und auf Einsätzen zu dienen. Daher haben wir be-



schlossen, dass wir das Auto an die Feuerwehr in Robaczyn verleihen, so lange es dort Verwendung findet oder nicht mehr einsatzfähig ist.



Die Freude bei unseren polnischen Kameraden war sehr groß.

Unser Feuerwehrkommandant Harald Gepp freut sich, dass unser Auto noch einmal einen nützlichen Auftrag bekommt.

Harald Gepp konnte sich davon überzeugen, wie sinnvoll diese Entscheidung war. Kann unser Fahrzeug doch ein Pferdefuhrwerk ersetzen.

Wir wünschen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein schadenfreies Jahr 2021.

Stets bereit rasch zu helfen  
die Freiwillige Feuerwehr Oberkreuzstetten  
HFM Johannes Freudhofmaier



## Liebe Kreuzstetter/innen! Liebe Pfarrgemeinden!

Zuerst einmal ein herzliches „Grüß Gott!“

Wir stehen mit vielen Fragen und Unsicherheiten vor dem Advent und damit vor dem Weihnachtsfest. Doch zuerst einmal auch anderes, denn die Welt steht ja nicht still.

Manchmal trat in den letzten Monaten die Coronakrise in den Hintergrund. So konnten wir die Sanierung der Kirche in Oberkreuzstetten für dieses Jahr abschließen. In der letzten Ausgabe habe ich ja ausführlich und detailliert über einzelne Arbeitsschritte geschrieben, nun können wir ein positives Resümee ziehen. Es war viel Arbeit, aber dank der Mithilfe von so vielen aus der Ortsbevölkerung konnte es geschafft werden und es wurde viel Geld durch Eigenleistungen eingespart. Wir übersiedeln mit Anfang Advent wieder in die Kirche. Darum die herzliche Einladung an alle: Besuchen Sie die Kirche und machen Sie sich selbst ein Bild davon. Untertags ist ja die Kirche immer geöffnet.

### Lockdown und seine Auswirkungen

Natürlich kann man am Thema „Nummer 1“ nicht vorbeigehen, hat es doch Auswirkungen auf unser ganzes Leben und somit auch auf das kirchliche. Vieles das wir uns vorgenommen haben, konnten wir nicht ausführen und sind auch weiterhin „im Sprung gehemmt“. So ist es jetzt – am 25. November, dem Tag des Redaktionsschlusses der Zeitung – nicht möglich irgendwelche Pläne zu machen. Wir wissen nicht wie es weitergeht.

Darum bitte ich Sie/Euch bei Interesse am kirchlichen Leben und unseren Veranstaltungen auf unsere Verlautbarungen in den Schaukästen zu achten oder auf die Angebote im Internet zurückzugreifen, wie unsere Pfarrhomepage.

[pfarrverband-kreuzstetten.at](http://pfarrverband-kreuzstetten.at)

oder unsere Facebook-Seite

[facebook.com/PfarrverbandKreuzstetten](https://facebook.com/PfarrverbandKreuzstetten).

Hier versuchen wir alle auf dem Laufenden zu halten. Aus heutiger Sicht scheinen auch Weihnachtsgottesdienste, wie gewohnt, unmöglich zu sein. Darum wird

es die Möglichkeit geben, über unsere Internetseiten im Livestream (d.h. Liveübertragung aus einer unserer Kirchen) dabei sein zu können. Ich weiß, dass sich gerade Ältere damit nicht leicht tun, aber es gibt immer jüngere Nachbarn oder Bekannte, die gerne behilflich sind. Auch meine Eltern – die ja nicht mehr die jüngsten sind – haben es gut geschafft.

### Freude am Leben

Die immer schlechten Nachrichten, die Verordnungen über Einschränkungen, das permanente Abstandhalten und das Zurückziehen wirken sich bei vielen sehr negativ aus. Darum ist es besonders wichtig, dass wir uns die Freude am Leben erhalten. Jede Stunde unseres Lebens ist kostbar und oft ein unbedanktes Geschenk. Lassen wir uns nicht „Corona-Scheuklappen“ aufsetzen. Es gibt so vieles, für das wir dankbar sein können, so viel Schönes, das weiterhin Tag für Tag passiert. Gerade uns als Christen steht Hoffnungslosigkeit und Verdrossenheit nicht gut zu Gesicht. Wir können darauf vertrauen, dass Gott uns auch in dieser Zeit führt bis wieder andere Tage kommen.

### Wunsch

So will ich Ihnen einen guten Advent, ein gesegnetes Weihnachten und auch einen guten Rutsch ins neue Jahr wünschen. Es ist schön, dass wir den Weg gemeinsam gehen.

Ein großer Wunsch: Bitte rufen Sie an, wenn Sie etwas brauchen. Diese Zeit bringt es auch mit sich, dass ich nicht „mit der Tür ins Haus fallen“ möchte.

Bleiben wir zumindest in Gedanken, in unseren Herzen und wenn möglich auch im Gebet verbunden. Beten Sie für unsere Gemeinden – wir beten immer auch für Sie, besonders für unsere Älteren und Kranken.

Euer/Ihr Pfarrer Helmut Scheer

Pfarrverband Kreuzstetten

Kirchenplatz 4, 2124 Niederkreuzstetten

Telefon: 02263/814, Mobil: 0664/621 68 18

[helmut.scheer@katholischekirche.at](mailto:helmut.scheer@katholischekirche.at) (Pfarrer)

## Rückblick auf Guglhupf-Frühshoppen

2020 konnte kein Kirtag veranstaltet werden – wir wissen alle, warum. Auf der Suche nach Alternativen entstand die Idee zum Guglhupf – Frühshoppen. Eine Unzahl an süßen und pikanten Guglhupfe wurde von den Mitgliedern des Musikvereins zubereitet.



Die zahlreichen Gäste ließen sie sich gut schmecken und genossen die musikalische Begleitung.



## Probensituation

Anfang September starteten wir noch kurz in gewohnter Weise mit den Proben. Schon wenige Wochen später musste auf Registerproben (kleine Gruppen verwandter Instrumente) umgestellt werden. Der Plan, in Kleinstgruppen (bis zu 6 Personen) zu proben, konnte dann wegen des Lockdowns und der Sperre des Gemeindezentrums nicht mehr umgesetzt werden.

Die Probensituation ist also trist und es bleibt uns derzeit nichts anderes übrig, als uns zu Hause alleine mit den geplanten Stücken für diese Spielsaison auseinander zu setzen. Das Gemeinschaftsgefühl im Verein leidet sehr darunter.

Mehr über den Musikverein Kreuzstetten auch auf Facebook und Instagram.

## COVID-19 - Beauftragter

Die Coronapandemie wird uns noch eine Weile beschäftigen. Um für zukünftige Veranstaltungen in diesen Zeiten gut gerüstet zu sein, nimmt ein Mitglied des Musikvereins an einer Ausbildung zum COVID-19 - Beauftragten über das „Service Freiwillige“ teil. Es handelt sich dabei um ein Webinar, das vom Roten Kreuz erarbeitet wurde ([www.service-freiwillige.at](http://www.service-freiwillige.at)).

## Schon Tradition – Turmblasen in Kreuzstetten

Wenn es die aktuellen Coronamaßnahmen erlauben:

24. Dezember 2020

ca. 16:45 Uhr - Niederkreuzstetten

17:30 Uhr - Oberkreuzstetten (Gasthaus Walter)

## Neujahrskonzert

Leider kann das Neujahrskonzert 2021 nicht stattfinden. Zu aufwendig und unsicher sind die ständig wechselnden offiziellen Vorgaben und Maßnahmen. Wir hoffen darauf, sie 2022 wieder beim Neujahrskonzert begrüßen zu dürfen.

Wir wünschen in diesen schwierigen Zeiten ein Frohes Fest und alles Gute für 2021!

## 10 Jahre SOMA Wolkersdorf für die gesamte Kleinregion - sozial und ökologisch zugleich

Eine Institution feiert Geburtstag und ist für viele nicht mehr wegzudenken!



### Sozialmarkt Angebot

Der Sozialmarkt Wolkersdorf wurde von Bgm. Anni Steindl gegründet und wird seit seinem Bestehen als Verein betrieben, der Spenden in Form von Naturalien erhält und diese an Mitmenschen mit geringem Einkommen - zu günstigen Preisen - weitergibt. Dementsprechend wechselnd ist daher die Auswahl und Menge der Produkte, sie ändert sich bei frischem Gemüse und Gebäck ständig. Grundnahrungsmittel hingegen wie Mehl, Reis, Teigwaren, Öl, Zucker, Salz, etc. und Hygieneartikel sind immer vorrätig.

Die Kundinnen und Kunden sind derzeit auch dankbar, dass der Markt in der Corona Zeit geöffnet bleibt, denn Arbeitslosigkeit und Kurzarbeit verknappen zusehends das Haushaltsgeld. Aber dass die festgesetzten Einkommensgrenzen (1 Person im Haushalt €

1.200,- und € 1.500,- für Paare bzw. je weiteres Familienmitglied zusätzlich € 195,-) nachvollziehbar nicht überschritten werden, garantiert ein entsprechender Einkaufspass, der bei der jeweiligen Gemeinde erhältlich ist.

### Ehrenamtliche Arbeit und Sponsoren

Etwa 25 Freiwillige haben in den letzten 10 Jahren ca. 13.000 Stunden an ehrenamtlicher Arbeit eingebracht: Waren abholen, sortieren, bedienen, Flohmärkte organisieren, etc. – eine enorme Leistung. Danke dafür!

Der Vorstand des Vereins bedankt sich auch ganz besonders bei der Eigentümerin des Geschäftslokales Frau Föls und den vielen Sponsoren wie den Firmen Kuchenpeter und Ölz, den regionalen Lebensmittelmärkten, Bäckereien, Pfarren aus den Spenden der Erntedankfeste, Landwirten und Privaten, die teilweise schon seit einem Jahrzehnt unterstützen.

### Ökologischer Gedanke

Denn ein wesentlicher Nebeneffekt ist auch der ökologische Grundgedanke des Vereins: es werden weniger Produkte entsorgt, die lediglich das offizielle Ablaufdatum erreicht haben und trotzdem nicht verdorben sind.

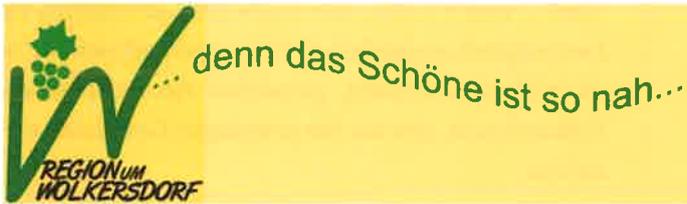
Ein Geburtstagsgeschenk gibt es anlässlich des Jubiläums natürlich auch: einen Gutschein für langjährige Kunden und ein Willkommensgeschenk für neue Interessierte.

### SOMA Öffnungszelten

Mittwoch 15.00-17.00 Uhr und

Samstag 10.00-12.00 Uhr

Nähere Infos: Obfrau Anni Steindl 0664/1029948



## Aktuelles

### Ein besonderes Jahr geht zu Ende

Das Jahr 2020 neigt sich schön langsam einem Ende zu und auch an unserer Region ist die derzeitige Coronakrise leider nicht spurlos vorüber gegangen. Zahlreiche Veranstaltungen, wie zum Beispiel das Chorkonzert im April, die Aktion „Guten Appetit“, der Obstbaumveredlungskurs oder das Regionsfest Anfang Oktober mussten aufgrund der Corona-Maßnahmen abgesagt werden. Erfreulicherweise konnten wir im Herbst die meisten Erlebnis-Wanderungen durchführen und möchten uns hiermit bei allen Wanderführern, Wanderern und Wanderinnen für die Teilnahme bedanken.

Wir hoffen, dass das neue Jahr 2021 wieder etwas mehr „Normalität“ bringen wird und wir

wieder in gewohnter Weise miteinander wandern, lernen und feiern können.

Ein Termin hierzu gleich zum Vormerken: Das Regionsfest ist für den 3. Oktober 2021 im Himmelkeller geplant.



### HEURIGEN 20 KALENDER 21



### Heurigenkalender 2021

Wie jedes Jahr gibt es auch heuer – trotz Corona – einen neuen Heurigenkalender der Region um Wolkersdorf für 2021. Wir alle hoffen auf viele gemütliche Stunden bei unseren Heurigenbetrieben im kommenden Jahr.

Der Heurigenkalender wird an alle Haushalte der Region verteilt bzw. ist er auf jedem Gemeindeamt und im Regionsbüro erhältlich.

Digital finden Sie den Kalender unter [www.regionumwolkersdorf.at](http://www.regionumwolkersdorf.at)

Die Region um Wolkersdorf wünscht allen  
Mitbürgerinnen und Mitbürgern eine  
besinnliche Vorweihnachtszeit!

## Liebe Gemeindebürger und Sportfreunde!

Ein sehr herausforderndes Jahr in jeder Hinsicht, ob sportlich oder organisatorisch durch COVID19 getrieben, neigt sich dem Ende zu und ich hoffe, dass ihr alle diese Zeit gesundheitlich gut überstanden habt.

### Meisterschaft

Leider gibt es von der Meisterschaft nicht viel zu berichten, da uns der Corona-Virus im Frühjahr zu einer Pause gezwungen hat und die Meisterschaftssaison 2019/20 nach langem Hin und Her des Verbandes abgebrochen wurde und die Meisterschaft mit der Platzierung vom Herbst gewertet wurde. Der FCK belegte somit den 9. Meisterschaftsrang.

In der Sommerpause und in der Vorbereitung waren wir noch guter Hoffnung, eine normale Meisterschaftssaison 2020/21 abliefern zu können. Die Spieler waren nach der langen Durststrecke im Frühjahr ohne Meisterschaftsspiele schon wieder sehr hungrig auf Zweikämpfe mit Gegner und Ball.

Die Vorbereitungsspiele verliefen sehr positiv, obwohl nicht immer der vollständige Kader der Kampfmannschaft zur Verfügung stand.

Die Meisterschaft begann mit der hervorragenden Leistung in den ersten 45 Minuten gegen Gr. Schweinbarth, wo wir mit 1:0 in Führung lagen. Leider musste das Spiel wegen dem sintflutartigen Regen und nicht mehr bespielbaren Platz abgebrochen werden. Dieses Spiel soll am 14.02.2021 mit der zweiten Spielhälfte fortgesetzt werden. Trotz dem guten Verlauf der Vorbereitung und dem halben Erfolg im ersten Spiel wurden die nachfolgenden 3 Spiele verloren und erst gegen Jendenspeigen und Hohenrappersdorf die ersten Punkte geholt. Danach holte uns die 2. Welle des COVID19 erneut ein und die Meisterschaft wurde wiederum abgebrochen.

Ich möchte trotz den turbulenten Ereignissen im heurigen Jahr dem gesamten Kader der Kampfmannschaft und der Reserve, den Trainern und den Betreuern für ihr Engagement und ihren Einsatz danken.

Natürlich auch ein herzliches Dankeschön an unsere treuen Fans, die es auch nicht leicht mit den Vorgaben

und Maßnahmen rund um das Corona-Virus hatten. Meisterschaftsbeginn der Frühjahrssaison 2020/21 sollte der 14. Februar 2021 sein. Die endgültigen Spielpläne werden dazu wieder an den gewohnten Plätzen aufliegen.

### VIP Mitglieder

Es wird für 2021 eine VIP-Jahreskarte zu den gleichen Bedingungen geben. Ich würde mich freuen, jene die bereits VIP-Mitglied sind auch wieder im neuen Jahr gewinnen zu können. Auch neue VIP-Mitglieder sind herzlich willkommen. VIP-Mitglieder unterstützen den FCK mit ihrer Mitgliedschaft. Danke dafür!

### Veranstaltungen

Folgende Veranstaltungen sind für das Jahr 2021 geplant:

- Wandertag  
13. Juni 2021  
19. Sept. 2021 Ersatztermin
- Sportlerheuriger  
31. Juli/ 01. August 2021

Zum Abschluss möchte ich mich noch bei allen Mitarbeitern, Sponsoren und Gönnern für die Unterstützung im abgelaufenen Jahr bedanken. „Ohne euch würde vieles nicht so reibungslos funktionieren“.



Der FC Kreuzstetten wünscht allen ein besinnliches Weihnachtsfest, Gesundheit und einen guten Rutsch ins Jahr 2021!

Fallmann Franz

# EINE ROBUSTE ANLAGESTRATEGIE IN EINEM UMFELD NIEDRIGER ZINSEN



- ✓ Unvoreingenommen, frei und ungebunden und ohne die Zugehörigkeit zu Banken und Versicherungen
- ✓ Erzielung besserer Leistungen, aufgrund der Selektion der besten Anlageklassen
- ✓ Niedrige Kosten und geringere Gesamtgebühren als die von Investmentfonds
- ✓ Ihr Team verfügt über eine solide kaufmännische Ausbildung
- ✓ Vermeldung von Interessenkonflikten

**Schutz und Wachstum.  
Mit mehr Weitblick.**

Als erfahrener Begleiter in der Veranlagung und Beratung von Vermögen privater und institutioneller Klienten, stehen wir unseren Kunden durch Unabhängigkeit, Seriosität und konservativen Vermögensmanagement verlässlich zur Seite.

Unser Ziel ist es, unseren Kunden den besten Weg für die Vermögensbildung, -bindung und -übertragung zu ebnen. Strategy & plan verfügt über Standorte, Büros und Berater in Niederösterreich und Wien und arbeitet mit Kunden in allen neun Bundesländern zusammen.

Strategy & plan, Stp-Capital e.U.  
Münichsthalerstraße 24  
2203 Grossebersdorf, Österreich  
NIEDERÖSTERREICH

**S Strategy & plan**

Investment Planning | Investment Management | Investment Consulting  
Vermögensveranlagung, Vermögensbildung, -übertragung und Finanzierung  
Unabhängige Vermögens-, Nachlass- und Erbschaftsplanung

Bernhard Führer, BSc MSc  
Jan Beklen, BSc

P +43 (0) 664 58 52 720  
M office@strategy-plan.at  
www.strategy-plan.at

Aufsichtsbehörde ist die Österreichische Finanzmarktaufsicht (FMA). Die FinanzAdmin und FQ Invest sind gemäß WAG 2016 konzessionierte Partner im Rahmen der Beratung über und Vermittlung von Finanzinstrumenten. In diesem Tätigkeitsbereich ist Strategy & plan e.U. ein Erfüllungsgehilfe der FinanzAdmin und FQ Invest gemäß § 1313a ABGB und wird im Namen und auf Rechnung der FinanzAdmin und FQ Invest tätig.

## WASSER FÜR *di und mi.*

EVN Wasser liefert flächendeckend Trinkwasser in Quellwasserqualität und mit idealem Härtegrad in das gesamte Weinviertel und in den Bezirk Tulln. Dank unserer Naturfilteranlagen und Quellen mit weichem Wasser konnten wir die Wasserhärte von 30° dH auf 10 bis 14° dH reduzieren. Dieser ideale Härtegrad ist ein wesentliches Qualitätsmerkmal. Denn hartes Wasser mit zu viel Kalk bringt zahlreiche Nachteile: hartnäckig verschmutzte Gläser, defekte Geräte oder trockene Haut beim Duschen.

**Tipp:** Die Wasserwerte Ihres Wohnorts finden Sie auf [www.evnwasser.at](http://www.evnwasser.at)

## Wir suchen dich...

**Pfötchenhilfe** 

<b>Bezeichnung</b>	ehrenamtliche Streunerkatzenbetreuerin
<b>Ort</b>	Bezirk Mistelbach, eine oder mehrere Futterstellen, je nach Wohnortnähe
<b>Tätigkeit</b>	Streunerkatzen betreuen und füttern
<b>Anforderungsprofil</b>	Tierliebe, Verlässlichkeit, KFZ, Zeit
<b>Beschreibung</b>	Anfahren der Futterstellen, Reinigen des Futterplatzes, frisches Dosenfutter bereitstellen, Wasser austauschen, Trockenfutter auffüllen, bei Neuzugängen, Erkrankungen oder Verletzungen nach Einschulung mit Lebendfallen die Katzen einfangen und ggf. zum Tierarzt bringen; Futter wird vom Verein bereitgestellt und Tierarzt-Kosten werden übernommen
<b>Zeitaufwand</b>	an einem fixen Tag pro Woche, abends, pro Futterstelle ca. 10 Minuten
<b>Wir bieten</b>	Einschulung, Möglichkeit, auch in anderen Bereichen des Vereins mitzuarbeiten und das gute Gefühl, etwas Wertvolles im Tierschutz in der Heimat beizutragen

Wir sind die Pfötchenhilfe, ein Katzenschutzverein, der rund 240 Streunerkatzen versorgt, an 365 Tagen im Jahr, willst du mit dabei sein? Melde dich bei uns!  
 Tel.: 0650/975 3 975 oder [pfoetchenhilfe@gmx.at](mailto:pfoetchenhilfe@gmx.at), [www.facebook.com/pfoetchenhilfe](http://www.facebook.com/pfoetchenhilfe)

## Nachhaltig leben leicht gemacht

[www.wir-leben-nachhaltig.at](http://www.wir-leben-nachhaltig.at)

Interessierte finden hier praktische Tipps und Anleitungen, die mit mehr oder weniger Aufwand umgesetzt werden können. Betrachtet wird das Produkt vom Einkauf über den Gebrauch bis hin zur Entsorgung.

Außerdem zeigt die praktische Suchfunktion nachhaltige Angebote in der unmittelbaren Nähe, wie zum Beispiel die nächste Station von Niederösterreichs größtem Fahrradverleihsystem nextbike. Laufend werden neue Empfehlungen ergänzt.



# LERNHILFE



ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ  
NIEDERÖSTERREICH

*Aus Liebe zum Menschen.*

## ALLES FÜR MEIN KIND!

Die Lernhilfe leistet Erste Hilfe bei Schulproblemen!

**Ort:** Rotes Kreuz Wolkersdorf, Kirschenallee 1, 2120 Wolkersdorf

Wir bieten dir Unterstützung durch qualifizierte Lernbetreuer/innen (PädagogInnen) bei der Bewältigung des Lernstoffes in sämtlichen Unterrichtsgegenständen und führen die Schüler mit individueller Betreuung zu besseren Noten! Unsere motivierten Nachhilfelehrer möchten bei Ihren Kindern in einer stressfreien Atmosphäre ihr Selbstvertrauen und die Freude am Lernen wieder wecken.

**Wir bieten:** Gezielte Nachhilfe durch regelmäßige oder punktuelle Betreuung durch qualifizierte Lernbetreuer/innen (PädagogInnen) in unterschiedlichen Schulfächern, umfassendes Beratungsgespräch und laufendes Feedback an die Eltern, Begleitung im Lernprozess nach den Bedürfnissen einzeln oder in Kleingruppen (max. 5 Teilnehmer), Lern- und Nachhilfe für alle Schultypen (auch Volksschüler), Vorbereitung auf Nachprüfungen, individuelle Vorbereitung auf Schularbeiten, Tests und Prüfungen, Aufgabenbetreuung, Kinder mit besonderen Bedürfnissen, Aufmerksamkeits-defizitsyndrom (ADHS), Legasthenie.

**Stundeneinteilung:** Unterricht auch an Wochenenden und in den Ferien, Lernzeiten sind an keine starren Termine gebunden. Bei Bedarf ist ein unbürokratisches Entgegenkommen und Sozialtarif für die Familien möglich.

**Bei Fragen** wenden Sie sich bitte an Bernhard Führer, BSc MSc, Mag. Otto Wögenstein

**Mail:** [lernhilfe.mi@n.roteskreuz.at](mailto:lernhilfe.mi@n.roteskreuz.at), **Web:** <http://www.oerk.at/lernhilfe>,  
**Tel.:** 0664/ 58 52 720



**GESUNDHEITS – &  
SOZIALE DIENSTE**

BERATUNG ■ PFLEGE ■ BETREUUNG

# Natürlich Gesund

 auch in diesem Winter

Wir stärken Ihr Immunsystem in unserer Praxis für  
Bioresonanz, Energiearbeit und Massage



Regina Steininger

damit Sie fit und gesund bleiben,  
sich wohlfühlen und Stress  
abbauen. Kommen Sie zu uns.

UNSERE GANZHEITLICHEN METHODEN  
UMFASSEN KÖRPER, GEIST U. SEELE



Ing. Hubert Hradil

## Der Weg zu mehr Gesundheit

Bioresonanz wirkt sehr gut bei

- Allergien, Pollen/Nahrungsmittel
- Migräne u. Narbenentstörung
- Haut- u. Darmproblemen
- allen chronischen Beschwerden
- Raucherentwöhnung, Abnehmen
- **NEU** Akupunktur ohne Nadeln
- Kinesiologie, Bachblüten
- Mental-Entspannungstraining  
helfen Beschwerden zu lindern u.  
neue Perspektiven zu finden



Schenken Sie Gesundheit - unsere Wohlfühlgutscheine  
machen Freude und sind immer ein wertvolles Geschenk.

## Mit sanftem Druck zur Entspannung

- Klassische Massage, Marnitz
- Lymphdrainage
- Bindegewebsmassage
- Fuß-Handzonenmassage
- Segmentzonenmassage
- Akupunktmassage APM, Nuad Fuß
- Trigger Point, Arthron Massage
- Dorn-Breuss, Narbenentstörung
- Schröpfen - AntiCellulite
- Craniosacral, Quantenheilung
- Kopfschmerztherapie

## FROHE WEIHNACHTEN UND EIN GESUNDES NEUES JAHR

Sie finden uns in der Ordination **Dr. Arpad Pock**, Bahnstraße 21, 2124 Niederkreuzstetten

REGINA STEININGER

Mobil 0664 432 93 24

Mail [r.steininger@lex-vitae.at](mailto:r.steininger@lex-vitae.at)

http [www.lex-vitae.at](http://www.lex-vitae.at)

WIR FREUEN UNS AUF SIE

ING. HUBERT HRADIL

Mobil 0699 1 089 089 9

Mail [message@hradil.at](mailto:message@hradil.at)

http [www.hradil.at](http://www.hradil.at)

Energetische Methoden sind keine Behandlungen im schulmedizinischen Sinn, sondern eine sinnvolle Ergänzung